



KING RAISED TOILET SEATS WITH FRONT LOCKING SYSTEM

EN USER MANUAL

DE BENUTZERHANDBUCH
FR MANUEL DE L'UTILISATEUR
ES MANUAL DE USUARIO
IT MANUALE D'USO
PT MANUAL DO USUÁRIO
SL NAVODILA ZA UPORABO
HR KORISNIČKI PRIRUČNIK
HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS
RO MANUAL DE UTILIZARE

UK ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА
SK POUŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA
CS UŽIVATELSKÝ MANUÁL
PL INSTRUKCJA OBSŁUGI
LT VARTOTOTOJŲ VADOVAS
ET KASUTUSJUHEND
LV LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA
FI OHJEKIRJA
SV ANVÄNDARMANUAL
NL HANDLEIDING



KING-12-KN



KING-12A-KN



KING-12FA-KN



EN	USER MANUAL	4-5
DE	BENUTZERHANDBUCH	6-7
FR	MANUEL DE L'UTILISATEUR	8-9
ES	MANUAL DE USUARIO	10-11
IT	MANUALE D'USO	12-13
PT	MANUAL DO USUÁRIO	14-15
SL	NAVODILA ZA UPORABO	16-17
HR	KORISNIČKI PRIRUČNIK	18-19
HU	HASZNÁLATI UTASÍTÁS	20-21
RO	MANUAL DE UTILIZARE	22-23
UK	ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА	24-25
SK	POUŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA	26-27
CS	UŽIVATELSKÝ MANUÁL	28-29
PL	INSTRUKCJA OBSŁUGI	30-31
LT	VARTOTOJO VADOVAS	31-33
ET	KASUTUSJUHEND	34-35
LV	LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA	36-37
FI	OHJEKIRJA	38-39
SV	ANVÄNDARMANUAL	40-41
NL	HANDLEIDING	42-43

KING RAISED TOILET SEATS

WITH FRONT LOCKING SYSTEM

EN

INTENDED USAGE:

The products of the *Raised Toilet Seat with Front Locking System KING* line are designed to increase the height of the toilet bowl to facilitate sitting down and getting up procedures and promote independence and comfort. The front locking system provides the stability of the seat. The models provided with fixed or folding armrests further increase safety and comfort and allow the use of the seat with more autonomy.

INDICATIONS AND CONTRAINDICATIONS:

The products of the *Raised Toilet Seat with Front Locking System KING* line are aimed at elderly people, wheelchair users, people with reduced mobility of the lumbar, knee, or hip, and all those who might have difficulty in sitting down and getting up from the toilet bowl. The folding armrests make the seat particularly suitable for wheelchair users who resort to lateral transfer to the toilet seat.

SAFETY WARNING AND INDICATIONS:

- The maximum user weight indicated in the fitting instructions must not be exceeded.
- Before every use, be sure the product is in a stable position on the WC and correctly fixed on it by the locking system supplied.
- The armrests must be assembled appropriately, and during use, the moving part must be correctly hooked, as shown in the assembly pictures of the User Manual.
- During the assembly, strictly adhere to what is shown in the User Manual.
- Do not modify the seat and its components in any way.
- Do not use the seat if damaged or altered in any way.
- Be sure the seat's height is such as to make the use of it easy and safe for the user.
- Do not lean on the seat while sitting or standing.
- During use, avoid positions that keep the body weight too much forward. Wrong positions may lead the user to slip and fall.
- The seat must not be stored outdoors.

MAINTENANCE INFO:

Product maintenance consists of cleaning and sanitation procedures. In order to guarantee safe use and an adequate standard of hygiene, the user should perform these procedures before every use. The user has to make certain of the structural integrity of the device and its components, and the tightness of the screws must be checked. For cleaning and sanitation procedures, follow the steps below:

1. Gloves should be worn.
2. Remove the evident dirt before proceeding with the most accurate disinfection.
3. Use water or non-aggressive detergent for the cleaning procedure.
4. Wipe with a dry and clean cloth.

Alternatively, the product can be cleaned in domestic dishwashers at the maximum temperature.

REUSE REQUIREMENTS:

The product is suitable for reuse by other users. Before reusing by others, the product must be correctly cleaned and sanitized. Before the transfer of the product to others, the product must be checked by qualified dealers.

CORRECT DISPOSAL PROCEDURE:

Do not dispose of the product in the regular household waste. Ask your local authority beforehand for the correct and environmentally friendly way to dispose of it.

INCIDENT REPORTING:

If there is a serious incident involving this device, contact the manufacturer of this product at info@kingbathrooms.com and the responsible authority in your country.

ITEM CODE	Description	PAGE
KING-12-KN	Raised toilet seat 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Raised toilet seat 12 cm/5in with fixed armrests King	45
KING-12FA-KN	Raised toilet seat 12 cm/5in with folding armrests King	46-47

ICON	DESCRIPTION
	Made in Italy
	Tools Free Assembly
	Dishwasher Friendly
	Max User Weight
	2 Years Warranty
	Scan the QR CODE to watch the assembly video
	The armrests are meant to help the user to keep sitting in a more resting position and to provide a further support on which they can relieve part of the body weight when sitting down or standing up. However, they must not be used to completely lean on them. For a safe use, do not exceed the max load specifically recommended for the armrests.

KING TOILETTENSITZERHÖHUNG

MIT VORDEREM VERRIEGELUNGSSYSTEM

DE

VERWENDUNGSZWECK:

Die Produkte der Serie *Toilettensitzerhöhung mit vorderem Verriegelungssystem KING* wurden entwickelt, um die Höhe der Toilettenschüssel zu erhöhen, um das Hinsetzen und Aufstehen zu erleichtern und die Unabhängigkeit und den Komfort zu fördern. Das vordere Verriegelungssystem sorgt für die Stabilität des Sitzes. Die Modelle mit festen oder klappbaren Armlehnen erhöhen die Sicherheit und den Komfort zusätzlich und ermöglichen eine eigenständigere Nutzung des Sitzes.

INDIKATIONEN UND KONTRAINDIKATIONEN:

Die Produkte der Serie *Toilettensitzerhöhung mit vorderem Verriegelungssystem* richten sich an ältere Menschen, Rollstuhlfahrer, Menschen mit eingeschränkter Lendenwirbel-, Knie- oder Hüftbeweglichkeit und alle, die Schwierigkeiten beim Hinsetzen auf die und Aufstehen von der Toilette haben. Durch die klappbaren Armlehnen eignet sich der Sitz besonders für Rollstuhlfahrer, die auf den seitlichen Transfer zum Toilettensitz zurückgreifen.

SICHERHEITSHINWEISE UND HINWEISE:

- Das in der Montageanleitung angegebene maximale Benut zergewicht darf nicht überschritten werden.
- Stellen Sie vor jedem Gebrauch sicher, dass das Produkt stabil auf dem WC angebracht ist und durch das mitgelieferte Verriegelungssystem korrekt darauf befestigt ist.
- Die Armlehnen müssen ordnungsgemäß montiert werden, und während des Gebrauchs muss das bewegliche Teil korrekt eingehakt werden, wie in den Montagebildern der Bedienungsanleitung angeführt.
- Halten Sie sich bei der Montage strikt an die Angaben in der Bedienungsanleitung.
- Verändern Sie den Sitz und seine Komponenten in keiner Weise.
- Verwenden Sie den Sitz nicht, wenn er beschädigt oder in irgendeiner Weise verändert wurde.
- Stellen Sie sicher, dass die Sitzhöhe so eingerichtet ist, dass die Benutzung für den Benutzer einfach und sicher ist.
- Lehnen Sie sich nicht im Sitzen oder Stehen auf den Sitz.
- Vermeiden Sie während des Gebrauchs Positionen, die das Körpergewicht zu stark nach vorne verlagern. Falsche Positionen können dazu führen, dass der Benutzer ausrutscht und stürzt.
- Der Sitz darf nicht im Freien gelagert werden.

WARTUNGSINFORMATIONEN:

Die Produktwartung besteht aus Reinigungs- und Hygieneverfahren. Um eine sichere Verwendung und einen angemessenen Hygiestandard zu gewährleisten, sollte der Benutzer diese Verfahren vor jeder Verwendung durchführen. Der Benutzer muss sich von der strukturellen Unversehrtheit des Geräts und seiner Komponenten überzeugen und den festen Sitz der Schrauben überprüfen. Befolgen Sie für Reinigungs- und Hygieneverfahren die folgenden Schritte:

1. Es sollten Handschuhe getragen werden.
2. Entfernen Sie offensichtlichen Schmutz, bevor Sie mit einer gründlichen Desinfektion fortfahren.
3. Verwenden Sie für die Reinigung Wasser oder ein nicht aggressives Reinigungsmittel.
4. Mit einem trockenen und sauberen Tuch abwischen.

Alternativ kann das Produkt in Haushaltsspülmaschinen bei maximaler Temperatur gereinigt werden.

ANFORDERUNGEN ZUR WIEDERVERWENDUNG:

Das Produkt ist zur Wiederverwendung durch andere Benutzer geeignet. Vor der Wiederverwendung durch andere muss das Produkt ordnungsgemäß gereinigt und desinfiziert werden. Vor der Weitergabe des Produkts an Dritte muss das Produkt von qualifizierten Händlern überprüft werden.

KORREKTE ENTSORGUNG:

Entsorgen Sie das Produkt nicht im normalen Hausmüll. Erkundigen Sie sich vorher bei Ihrer Gemeinde in Bezug auf eine richtige und umweltgerechte Entsorgung.

SCHADENSMELDUNG:

Wenden Sie sich bei einem schwerwiegenden Zwischenfall mit diesem Gerät an den Produkthersteller unter info@kingbathrooms.com und die zuständige Behörde in Ihrem Land.

PRODUKTCODE	BESCHREIBUNG	SEITE
KING-12-KN	Toilettensitzerhöhung 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Toilettensitzerhöhung 12 cm/5in mit festen armlehnen King	45
KING-12FA-KN	Toilettensitzerhöhung 12 cm/5in mit klappbaren armlehnen King	46-47

SYMBOL	BESCHREIBUNG
	Hergestellt in Italien
	Werkzeuglose Montage
	Spülmaschinengeeignet
	Maximales Benut zergewicht
	2 Jahre Garantie
	Scannen Sie den QR-CODE für das Montagevideo
	Die Armlehnen sollen dem Benutzer dabei helfen, in einer ruhigeren Sitzposition zu bleiben und eine weitere Stütze bieten, auf der er beim Hinsetzen oder Aufstehen einen Teil des Körpergewichts entlasten kann. Sie dürfen sich jedoch nicht vollständig darauf stützen. Für eine sichere Verwendung darf die speziell für die Armlehnen empfohlene maximale Belastung nicht überschritten werden.

KING SIÈGE DE TOILETTES SURÉLEVÉ

AVEC SYSTÈME DE VERROUILLAGE AVANT

FR

UTILISATION PRÉVUE :

Les produits de la gamme Siège de toilettes surélevé avec système de verrouillage avant KING sont conçus pour augmenter la hauteur de la cuvette des toilettes afin de faciliter les procédures d'assise et de levée, et favoriser l'indépendance et le confort. Le système de verrouillage avant assure la stabilité du siège. Les modèles équipés d'accoudoirs fixes ou pliables renforcent la sécurité et le confort, et permettent une utilisation du siège avec plus d'autonomie.

INDICATIONS ET CONTRE-INDICATIONS :

Les produits de la gamme Siège de toilettes surélevé avec système de verrouillage avant KING sont destinés aux personnes âgées, aux utilisateurs de fauteuils roulants, aux personnes ayant une mobilité réduite au niveau lombaire, du genou ou de la hanche, ainsi qu'à toutes celles qui pourraient avoir des difficultés à s'asseoir et à se lever de la cuvette des toilettes. Les accoudoirs pliables rendent le siège particulièrement adapté aux utilisateurs de fauteuils roulants qui se transfèrent latéralement sur le siège des toilettes.

AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ ET INDICATIONS :

- Ne pas dépasser la charge maximale indiquée dans les instructions de montage.
- Avant chaque utilisation, s'assurer que le produit est en position stable sur les toilettes et correctement fixé grâce au système de verrouillage fourni.
- Les accoudoirs doivent être correctement assemblés, et pendant l'utilisation, la partie mobile doit être correctement accrochée, comme indiqué sur les schémas d'assemblage du Manuel de l'utilisateur.
- Lors de l'assemblage, suivre strictement ce qui est indiqué dans le Manuel de l'utilisateur.
- Ne pas modifier le siège et ses composants de quelque manière que ce soit.
- Ne pas utiliser le siège s'il est endommagé ou modifié de quelque manière que ce soit.
- S'assurer que la hauteur du siège permet une utilisation facile et sûre pour l'utilisateur.
- Ne pas s'appuyer sur le siège en position assise ou debout.
- Pendant l'utilisation, éviter les positions qui font trop pencher le poids du corps en avant. Les positions incorrectes peuvent entraîner une glissade et une chute de l'utilisateur.
- Le siège ne doit pas être stocké à l'extérieur.

INFORMATIONS SUR L'ENTRETIEN :

L'entretien du produit comprend des procédures de nettoyage et de désinfection. Afin de garantir une utilisation sûre et un niveau d'hygiène adéquat, l'utilisateur doit effectuer ces procédures avant chaque utilisation. L'utilisateur doit s'assurer de l'intégrité structurelle de l'appareil et de ses composants, et vérifier le serrage des vis. Pour les procédures de nettoyage et de désinfection, suivez les étapes ci-dessous :

1. Portez des gants.
2. Éliminez les saletés visibles avant de procéder à la désinfection la plus précise.
3. Utilisez de l'eau ou un détergent non agressif pour la procédure de nettoyage.
4. Essuyez avec un chiffon sec et propre.

Alternativement, le produit peut être nettoyé dans un lave-vaisselle domestique à la température maximale.

EXIGENCES DE RÉUTILISATION :

Le produit convient à une réutilisation par d'autres utilisateurs. Avant la réutilisation par d'autres personnes, le produit doit être correctement nettoyé et désinfecté. Avant le transfert du produit à d'autres personnes, le produit doit être vérifié par des revendeurs qualifiés.

RECYCLAGE DU PRODUIT :

Ne pas jeter le produit dans les déchets ménagers ordinaires. Demandez à votre autorité locale la manière correcte et respectueuse de l'environnement de le jeter.

SIGNALLEMENT DES INCIDENTS :

En cas d'incident grave impliquant cet appareil, contactez le fabricant de ce produit à l'adresse info@kingbathrooms.com et l'autorité responsable de votre pays.

CODE DE L'ARTICLE	Description	PAGE
KING-12-KN	Siège de toilette surélevé 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Siège de toilette surélevé 12 cm/5in avec accoudoirs fixes King	45
KING-12FA-KN	Siège de toilette surélevé 12 cm/5in avec accoudoirs rabattables King	46-47

ICÔNE	DESCRIPTION
	Fabriqué en Italie
	Assemblage sans outils
	Passe au lave-vaisselle
	Poids maximum de l'utilisateur
	2 ans de garantie
	Scannez le QR CODE pour la vidéo de montage
	Les accoudoirs sont destinés à aider l'utilisateur à rester assis dans une position plus reposante et à fournir un support supplémentaire sur lequel il peut soulager une partie du poids du corps lorsqu'il est assis ou debout. Il ne faut cependant pas s'en servir pour s'appuyer complètement sur eux. Pour une utilisation en toute sécurité, ne dépassiez pas la charge maximale spécifiquement recommandée pour les accoudoirs.

KING ASIENTO ELEVADOR DE INODORO

CON SISTEMA DE BLOQUEO FRONTAL

ES

USO PREVISTO:

Los productos de la línea *Raised Toilet Seat with Front Locking System KING* están diseñados para aumentar la altura de la taza del inodoro para facilitar los procedimientos de sentarse y levantarse y promover la independencia y la comodidad. El sistema de bloqueo delantero le proporciona estabilidad al asiento. Los modelos provistos de reposabrazos fijos o abatibles aumentan aún más la seguridad y el confort, y permiten utilizar el asiento con mayor autonomía.

INDICACIONES Y CONTRAINDICACIONES:

Los productos de la línea *Raised Toilet Seat with Front Locking System KING* están pensados para personas mayores, usuarios de sillas de ruedas, personas con movilidad reducida lumbar, de rodilla o cadera, y para todos aquellos que puedan tener dificultades para sentarse y levantarse de la taza del inodoro. Los reposabrazos abatibles hacen que el asiento sea especialmente adecuado para usuarios de sillas de ruedas que prefieren trasladarse lateralmente al asiento del inodoro.

ADVERTENCIAS E INDICACIONES DE SEGURIDAD:

- No debe superarse el peso máximo del usuario indicado en las instrucciones de montaje.
- Antes de cada uso, asegúrese de que el producto está en una posición estable en el inodoro y correctamente fijado en él mediante el sistema de bloqueo suministrado.
- Los reposabrazos deben montarse adecuadamente y, durante el uso, la parte móvil debe engancharse correctamente, como se muestra en las imágenes de montaje del Manual del usuario.
- Durante el montaje, respete estrictamente lo indicado en el Manual del usuario.
- No modifique el asiento ni sus componentes de ninguna manera.
- No utilice el asiento si está dañado o alterado de algún modo.
- Asegúrese de que la altura del asiento sea tal que su uso resulte fácil y seguro para el usuario.
- No se apoye en el asiento mientras esté sentado o de pie.
- Durante su uso, evite las posturas que mantengan el peso del cuerpo demasiado hacia delante. Las posiciones incorrectas pueden hacer que el usuario resbale y se caiga.
- El asiento no debe almacenarse al aire libre.

INFORMACIÓN SOBRE MANTENIMIENTO:

El mantenimiento de los productos consiste en procedimientos de limpieza e higienización. Para garantizar un uso seguro y un nivel de higiene adecuado, el usuario debe realizar estos procedimientos antes de cada uso. El usuario debe asegurarse de la integridad estructural del dispositivo y sus componentes, y debe comprobarse el ajuste de los tornillos. Para los procedimientos de limpieza e higienización, siga los pasos que se indican a continuación:

1. Deben utilizarse guantes.
2. Elimine la suciedad evidente antes de proceder a la desinfección más precisa.
3. Utilice agua o detergente no agresivo para el procedimiento de limpieza.
4. Limpiar con un paño seco y limpio.

Como alternativa, el producto puede lavarse en lavavajillas domésticos a la temperatura máxima.

REQUISITOS DE REUTILIZACIÓN:

El producto es apto para su reutilización por otros usuarios. Antes de ser reutilizado por otras personas, el producto debe limpiarse y desinfectarse correctamente. Antes de transferir el producto a terceros, este debe ser revisado por distribuidores cualificados.

PROCEDIMIENTO CORRECTO DE ELIMINACIÓN:

No deseche el producto en los desechos domésticos regulares. Pregunte antes a las autoridades locales cuál es la forma correcta y respetuosa con el medio ambiente de deshacerse del producto.

NOTIFICACIÓN DE INCIDENTES:

Si se produce un incidente grave relacionado con este dispositivo, póngase en contacto con el fabricante de este producto en info@kingbathrooms.com y con la autoridad responsable de su país.

CÓDIGO DEL OBJETO	Descripción	PÁGINA
KING-12-KN	Asiento elevador de inodoro 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Asiento elevador de inodoro 12 cm/5in con reposabrazos fijos King	45
KING-12FA-KN	Asiento elevador de inodoro 12 cm/5in con reposabrazos abatibles King	46-47

ICONO	DESCRIPCIÓN
	Hecho en Italia
	Montaje sin herramientas
	Apto para lavavajillas.
	Peso máximo del usuario
	2 años de garantía
	Escanee el CÓDIGO QR para el video de montaje
	Los reposabrazos están pensados para ayudar al usuario a mantenerse sentado en una posición más relajada y proporcionarle un apoyo adicional sobre el que pueda aliviar parte del peso corporal al sentarse o levantarse. Sin embargo, no se deben utilizar para apoyarse completamente en ellos. Para un uso seguro, no exceda la carga máxima recomendada específicamente para los reposabrazos.

DESTINAZIONE D'USO:

I prodotti della linea Alzawater con sistema di bloccaggio frontale KING sono progettati per aumentare l'altezza del water, facilitando così i movimenti per alzarsi e sedersi e favorendo autonomia e comfort. Il sistema di bloccaggio frontale favorisce la stabilità dell'alzawater. I modelli dotati di braccioli fissi o ribaltabili aumentano ulteriormente la sicurezza e il comfort e consentono l'utilizzo dell'alzawater con maggiore autonomia.

INDICAZIONI E CONTROINDICAZIONI:

I prodotti della linea Alzawater con sistema di bloccaggio frontale KING sono un valido aiuto per anziani, persone su sedia a rotelle o con ridotta mobilità lombare, delle ginocchia, dell'anca e per tutti coloro che potrebbero avere difficoltà a sedersi e ad alzarsi dal wc. I braccioli ribaltabili rendono l'alzawater particolarmente indicato per gli utenti su sedia a rotelle che per sedersi sul water ricorrono al trasferimento laterale.

AVVERTENZE E INDICAZIONI DI SICUREZZA:

- Il peso massimo dell'utente, indicato su queste istruzioni di montaggio, non deve essere superato.
- Prima di ogni utilizzo, è necessario verificare che l'alzawater sia stabile sul wc e correttamente fissato su di esso grazie al sistema di bloccaggio in dotazione.
- I braccioli devono essere assemblati in modo appropriato e, durante l'uso, la parte mobile deve essere correttamente agganciata, come mostrato nelle immagini di montaggio del Manuale d'uso.
- Durante il montaggio del prodotto, è necessario attenersi scrupolosamente a quanto indicato nel Manuale d'uso.
- Non modificare l'alzawater e tutti i suoi componenti in qualsiasi maniera.
- Non utilizzare l'alzawater se danneggiato o alterato in qualsiasi maniera.
- Assicurarsi che l'altezza dell'alzawater sia tale da renderne l'utilizzo agevole e sicuro per l'utente.
- Non appoggiarsi all'alzawater stando seduti o in piedi.
- Durante l'uso evitare posizioni che mantengano il peso del corpo troppo in avanti. Posizioni errate possono portare l'utilizzatore a scivolare e cadere.
- L'alzawater non deve essere riposto all'aperto.

INFORMAZIONI SULLA MANUTENZIONE:

La manutenzione del prodotto consiste nelle procedure di pulizia e sanificazione. A fine di garantire un utilizzo sicuro e adeguato a rispettare gli standard di igiene, è necessario che l'utente esegua queste procedure prima di ogni utilizzo. L'utente deve accertarsi dell'integrità strutturale sia del dispositivo che di tutti i suoi componenti e controllare il fissaggio delle viti.

Per la pulizia e sanificazione, è necessario attenersi alle seguenti procedure:

1. Indossare i guanti
2. Prima di procedere ad un'accurata sanificazione, rimuovere lo sporco evidente.
3. Utilizzare acqua o detergenti non aggressivi per la procedura di pulizia.
4. Pulire con un panno asciutto e pulito.

In alternativa, il prodotto può essere igienizzato in una lavastoviglie domestica alla massima temperatura.

CONDIZIONI DI RIUTILIZZO:

Il prodotto è idoneo per essere riutilizzato da altri utenti. Prima di essere utilizzato da altri utenti, il prodotto deve essere correttamente pulito e igienizzato. Prima di cedere il prodotto ad altri, il prodotto deve essere controllato da rivenditori qualificati.

CORRETTA PROCEDURA DI SMALTIMENTO:

Non smaltire il prodotto tra i normali rifiuti domestici. Rivolgersi alle autorità locali per la corretta procedura di smaltimento.

SEGNALAZIONE DI INCIDENTI:

Se si dovesse verificare un grave incidente che coinvolge questo dispositivo, contattare il produttore all'indirizzo e-mail info@kingbathrooms.com e l'autorità competente del proprio paese.

CODICE PRODOTTO	descrizione	PAGINA
KING-12-KN	Alzawater 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Alzawater 12 cm/5in con braccioli fissi King	45
KING-12FA-KN	Alzawater 12 cm/5in con braccioli ribaltabili King	46-47

ICONA	DESCRIZIONE
	Fabbricato in Italia
	Assemblaggio senza l'uso di strumenti
	Lavabile in lavastoviglie
	Peso Massimo Utente
	2 Anni di Garanzia
	Scansiona il CODICE QR per il video di assemblaggio
	I braccioli hanno lo scopo di aiutare l'utente a mantenersi seduto in una posizione più riposante e di fornire un ulteriore supporto su cui scaricare parte del peso corporeo quando si siede o si alza in piedi. Non devono però essere utilizzati per appoggiarsi completamente su di essi. Per un utilizzo sicuro, non superare la portata massima utente espressamente consigliata per i braccioli.

UTILIZAÇÃO PREVISTA:

Os produtos da linha Assentos de Sanita Elevados com Sistema de Bloqueio Frontal KING foram concebidos para aumentar a altura da sanita para facilitar os procedimentos de sentar e levantar e promover a independência e o conforto. O sistema de bloqueio frontal garante a estabilidade do banco. Os modelos equipados com apoios de braços fixos ou rebatíveis aumentam ainda mais a segurança e o conforto e permitem a utilização do banco com mais autonomia.

INDICAÇÕES E CONTRA-INDICAÇÕES:

Os produtos da linha Assentos de Sanita Elevados com Sistema de Bloqueio Frontal KING destinam-se a pessoas idosas, utilizadores de cadeiras de rodas, pessoas com mobilidade reduzida na região lombar, joelho ou anca e a todos aqueles que possam ter dificuldade em sentar-se e levantar-se da sanita. Os apoios de braços rebatíveis tornam o assento particularmente adequado para utilizadores de cadeiras de rodas que recorrem à transferência lateral para o assento da sanita.

AVISOS E INDICAÇÕES DE SEGURANÇA:

- O peso máximo do utilizador indicado nas instruções de montagem não deve ser ultrapassado.
- Antes de cada utilização, certifique-se de que o produto se encontra numa posição estável na sanita e que está fixado corretamente na mesma pelo sistema de bloqueio fornecido.
- Os apoios de braços devem ser montados de forma adequada e, durante a utilização, a parte móvel deve estar engatada corretamente, tal como indicado nas imagens de montagem do Manual do Utilizador.
- Durante a montagem, respeite rigorosamente o que é indicado no manual do utilizador.
- Não modificar de forma alguma o banco e os seus componentes.
- Não utilizar o banco se estiver danificado ou alterado de alguma forma.
- Certifique-se de que a altura do assento está de forma a tornar a sua utilização fácil e segura para o utilizador.
- Não se incline sobre o banco enquanto estiver sentado ou de pé.
- Durante a utilização, evitar posições que mantenham o peso do corpo demasiado à frente. Posições erradas podem levar o utilizador a escorregar e a cair.
- O banco não deve ser guardado ao ar livre.

INFORMAÇÕES DE MANUTENÇÃO:

A manutenção dos produtos consiste em procedimentos de limpeza e higienização. A fim de garantir uma utilização segura e um nível de higiene adequado, o utilizador deve efetuar estes procedimentos antes de cada utilização. O utilizador deve certificar-se da integridade estrutural do dispositivo e dos seus componentes, e o aperto dos parafusos deve ser verificado. Para procedimentos de limpeza e higienização, siga os passos abaixo:

1. Devem ser usadas luvas.
2. Remover a sujidade evidente antes de proceder à desinfecção mais precisa.
3. Utilizar água ou um detergente não agressivo para o procedimento de limpeza.
4. Limpar com um pano seco e limpo.

Em alternativa, o produto pode ser limpo em máquinas de lavar louça domésticas na temperatura máxima.

REQUISITOS DE REUTILIZAÇÃO:

O produto pode ser reutilizado por outros utilizadores. Antes de ser reutilizado por outras pessoas, o produto deve ser corretamente limpo e higienizado. Antes da transferência do produto para outras pessoas, o produto deve ser verificado por revendedores qualificados.

PROCEDIMENTO DE DESCARTE CORRECTO:

Não deitar o produto no lixo doméstico normal. Informe-se previamente junto das autoridades locais sobre a forma correta e ecológica de o eliminar.

BOLETIM DE OCORRÊNCIA - N°:

Se ocorrer um incidente grave com este dispositivo, contacte o fabricante deste produto em info@kingbathrooms.com e a autoridade responsável no seu país.

CÓDIGO DO ITEM	Descrição	PÁGINA
KING-12-KN	Assento de sanita elevado 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Assento de sanita elevado de 12 cm/5 pol. Com apoios de braços fixos King	45
KING-12FA-KN	Assento de sanita elevado de 12 cm/5 pol. Com apoios de braços rebatíveis King	46-47

ÍCONE	DESCRIÇÃO
	Feito na Itália
	Ferramentas Montagem Grátis
	Adequado para lava-louças
	Peso máximo do usuário
	2 anos de garantia
	Escaneie o QR CODE para vídeo de montagem
	Os apoios de braços destinam-se a ajudar o utilizador a manter-se sentado numa posição mais repousante e a fornecer um suporte adicional sobre o qual pode aliviar parte do peso do corpo ao sentar-se ou levantar-se. No entanto, eles não devem ser usados para apoiar-se completamente neles. Para uma utilização segura, não exceda a carga máxima especificamente recomendada para os apoios de braços.

KING DVIGNJENI SEDEŽI ZA ŠKOLJKO

S SISTEMOM ZA ZAKLEPANJE SPREDAJ KING

SL

PREDVIDENA UPORABA:

Izdelki iz linije dvignjeni sedeži za školjko s sistemom za zaklepanje spredaj KING so namenjeni povečanju višine stranične školjke za lažje sedenje in vstajanje, obenem pa spodbujajo neodvisnost in udobje. Sistem za zaklepanje spredaj zagotavlja stabilnost sedeža. Modeli s fiksнимi ali zložljivimi nasloni za roke dodatno povečajo varnost in udobje ter omogočajo bolj samostojno uporabo sedeža.

INDIKACIJE IN KONTRAINDIKACIJE:

Izdelki iz linije dvignjeni sedeži za školjko s sistemom za zaklepanje spredaj KING so namenjeni starejšim ljudem, uporabnikom invalidskih vozičkov, ljudem z omejeno gibljivostjo ledvenega, kolenskega ali kolčnega dela ter vsem, ki imajo težave pri sedenju in vstajanjem s stranične školjke. Zaradi zložljivih naslonov za roke je sedež še posebej primeren za uporabnike invalidskih vozičkov, ki se na stranično školjko prestavijo bočno.

VARNOSTNA OPOZORILA IN NAVEDBE:

- Največja teža uporabnika, navedena v navodilih za namestitev, ne sme biti presežena.
- Pred vsako uporabo se prepričajte, da je izdelek v stabilnem položaju na stranišču in da je pravilno pritrjen s priloženim sistemom za zaklepanje.
- Nasloni za roke morajo biti ustrezno sestavljeni, med uporabo pa mora biti premični del pravilno zataknjen, kot je prikazano na slikah sestavljanja v uporabniškem priročniku.
- Med sestavljanjem strogo upoštevajte navodila iz uporabniškega priročnika.
- Sedež in njegovih sestavnih delov nikakor ne spreminjaite.
- Sedež ne uporabljajte, če je poškodovan ali kakor koli spremenjen.
- Prepričajte se, da je višina sedeža takšna, da je njegova uporaba za uporabnika enostavna in varna.
- Medtem ko sedite ali stojite, se ne naslanjajte na sedež.
- Med uporabo se izogibajte položajem, v katerih je telesna teža nagnjena preveč naprej. Zaradi napačnih položajev lahko uporabnik zdrsne in pade.
- Sedež ne smete shranjevati na prostem.

INFORMACIJE O VZDRŽEVANJU:

Vzdrževanje izdelkov je sestavljeno iz postopkov čiščenja in zagotavljanja higienске ustreznosti. Za zagotovitev varne uporabe in ustreznega higienškega standarda mora uporabnik pred vsako uporabo opraviti te postopke. Uporabnik se mora prepričati o strukturni celovitosti naprave in njenih sestavnih delov ter preveriti tesnost vijakov. Pri postopkih čiščenja in zagotavljanja higienške ustreznosti sledite spodnjim korakom:

1. Nositi je treba rokavice.
2. Preden nadaljujete z najbolj natančnim razkuževanjem, odstranite vidno umazanijo.
3. Za čiščenje uporabite vodo ali neagresivno čistilno sredstvo.
4. Obrisite s suho in čisto krpo.

Izdelek lahko čistite tudi v gospodinjskih pomivalnih strojih pri najvišji temperaturi.

ZAHTEVE ZA PONOVO UPORABO:

Izdelek je primeren, da ga ponovno uporabijo drugi uporabniki. Preden izdelek ponovno uporabijo drugi, ga je treba pravilno očistiti in poskrbeti za njegovo higienško ustreznost. Pred prenosom izdelka na druge osebe morajo izdelek preveriti usposobljeni prodajalci.

PRAVILEN POSTOPEK ODSTRANJEVANJA:

Izdelka ne odlagajte med običajne gospodinjske odpadke. Za pravilen in okolju prijazen način odstranjevanja se predhodno pozanimajte pri organih lokalne oblasti.

POROČANJE O INCIDENTIH:

Če pride do resnega incidenta v zvezi s to napravo, pišite proizvajalcu tega izdelka na info@kingbathrooms.com in stopite v stik s pristojnim organom v vaši državi.

ŠIFRA ARTIKLA	OPIS	STRAN
KING-12-KN	Dvignjen sedež za školjko 12 cm/5" King	44
KING-12A-KN	Dvignjen sedež za školjko 12 cm/5" s fiksнимi nasloni za roke King	45
KING-12FA-KN	Dvignjen sedež za školjko 12 cm/5" z zložljivimi nasloni za roke King	46-47

IKONA	OPIS
	Izdelano v Italiji
	Brezplačna montaža orodij
	Primerno za pomivalni stroj
	Največja teža uporabnika
	2 leti garancije
	Skenirajte kodo QR za video sestavljanja
	Nasloni za roke so namenjeni temu, da uporabniku pomagajo pri sedenju v bolj mirnem položaju in mu nudijo nadaljnjo oporo, na katero lahko razbremeni del telesne teže, ko sedi ali stoji. Ne smejo pa se uporabljati za to, da bi se nanje popolnoma naslonili. Za varno uporabo ne prekoračite največe obremenitve, posebej priporočene za naslove za roke.

PREDVIĐENA NAMJENA

Proizvodi iz linije *WC povišenja s prednjim sustavom zaključavanja KING* su dizajnirani za povećanje visine WC školjke kako bi se olakšali postupci sjedenja i ustajanja te promicali neovisnost i udobnost. Prednji sustav zaključavanja pruža stabilitet sjedala. Modeli s fiksnim ili sklopivim naslonima za ruke dodatno povećavaju sigurnost i udobnost te omogućuju veću samostalnost prilikom korištenja sjedala.

INDIKACIJE I KONTRAINDIKACIJE

Proizvodi iz linije WC povišenja s prednjim sustavom zaključavanja KING namijenjeni su starijim osobama, korisnicima invalidskih kolica, osobama sa smanjenom pokretljivošću lumbalnog dijela, koljena ili kukova te svima koji bi imaju potreškoća u sjedenju i ustajanju s WC školjke. Sklopivi nasloni za ruke čine sjedalo posebno pogodnim za korisnike invalidskih kolica koji se bočno premještaju na WC sjedalo.

UPOZORENJA I UPUTE ZA KORIŠTENJE

- Maksimalna težina korisnika navedena u uputama za sastavljanje ne smije se prekoračiti.
- Prije svake upotrebe, provjerite jesu li proizvod i sustav zaključavanja pravilno postavljeni i pričvršćeni na WC školjku.
- Nasloni za ruke moraju biti pravilno sastavljeni, a tijekom upotrebe pokretni dio mora biti ispravno postavljen, kao što je prikazano na slikama u korisničkom priručniku.
- Tijekom sastavljanja strogo se pridržavajte onoga što je prikazano u korisničkom priručniku.
- Ne mijenjajte proizvod i njegove dijelove na bilo koji način.
- Ne koristite WC povišenje ako je oštećeno ili izmijenjeno na bilo koji način.
- Provjerite je li visina proizvoda takva da je njegova upotreba laka i sigurna za korisnika.
- Ne naslanjajte se na proizvod dok sjedite ili stojite.
- Tijekom upotrebe izbjegavajte položaje koji previše opterećuju tjelesnu težinu prema naprijed. Neispravni položaji mogu dovesti do klizanja i pada korisnika.
- Proizvod se ne smije čuvati na otvorenom.

INFORMACIJE O ODRŽAVANJU

Održavanje proizvoda sastoji se od postupaka čišćenja i dezinfekcije. Kako bi se zajamčila sigurna uporaba i adekvatna higijena, korisnik bi trebao obaviti ove postupke prije svake uporabe. Korisnik mora provjeriti sigurnost proizvoda i njegovih komponenti, te zategnutost vijaka. Za postupke čišćenja i dezinfekcije sljedite korake u nastavku:

1. Treba nositi rukavice.
2. Uklonite vidljivu prljavštinu prije dezinficiranja.
3. Za čišćenje koristite vodu ili neagresivni deterdžent.
4. Obrišite suhom i čistom krpom.

Alternativno, proizvod se može oprati u kućanskim perilicama posuđa na maksimalnoj temperaturi.

PONOVARA UPORABA

Proizvod je pogodan za ponovnu uporabu od strane drugih korisnika. Prije ponovne uporabe od strane drugih, proizvod se mora ispravno očistiti i dezinficirati te biti pregledan od strane ovlaštenih prodavatelja.

ISPRAVNI POSTUPAK ODLAGANJA

Proizvod nije pogodan za odlaganje u redovni kućni otpad. Prije odlaganja provjerite ispravan i ekološki prihvratljiv način odlaganja s nadležnom lokalnom vlasti.

PRIJAVA INCIDENTA

Ako se dogodi ozbiljan incident u vezi s ovim proizvodom, obratite se proizvođaču na info@kingbathrooms.com ili ovlaštenom distributeru.

ŠIFRA ARTIKLA	Opis	STRANICA
KING-12-KN	WC povišenje 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	WC povišenje 12 cm/5in s fiksiranim naslonima za ruke King	45
KING-12FA-KN	WC povišenje 12 cm/5in sa sklopivim naslonima za ruke King	46-47

IKONA	OPIS
	Proizvedeno u Italiji
	Montaža bez alata
	Može se prati u perilici posuđa
	Maksimalna težina korisnika
	2 godine jamstva
	Skenirajte QR KOD za video montaže
	Nasloni za ruke imaju za cilj pomoći korisniku da nastavi sjediti u mirnijem položaju i pružiti dodatnu potporu na koju može rasteretiti dio tjelesne težine prilikom sjedenja ili ustajanja. Međutim, ne smiju se koristiti za potpuno oslanjanje na njih. Za sigurnu uporabu nemojte prekoračiti maksimalno opterećenje posebno preporučeno za naslove za ruke.

RENDELTESSZERŰ HASZNÁLAT:

A KING Raised Toilet Seat with Front Locking System termékcsalád termékeit úgy tervezték, hogy megnöveljék a WC-csésze magasságát, hogy megkönyítsék a leülést és a felkelést, valamint elősegítsék a függetlenséget és a kényelmet. Az elülső rögzítő rendszer biztosítja az ülés stabilitását. A rögzített vagy lehajtható kartámaszsal ellátott modellek tovább növelik a biztonságot és a kényelmet, és lehetővé teszik az ülés nagyobb önállósággal történő használatát.

JAVALLATOK ÉS ELLENJAVALLATOK:

A KING elülső zárrendszerrel ellátott magasított WC-ülőke termékcsalád termékei az idősek, a kerekesszékesek, mozgáskorlátozottak, valamint mindenki számára készültek, akiknek nehézséget okozhat a WC-re való leülés és az onnan való felállás. A lehajtható kartámaszok különösen alkalmassák a kerekesszéket használókat számára, akiknek oldalirányú mozgást kell végezniük a WC-re történő leüléshez.

BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS ÉS JELZÉSEK:

- A felszerelési útmutatóban megadott maximális felhasználói súlyt nem szabad túllépni.
- Minden használat előtt győződjön meg arról, hogy a termék stabilan áll a WC-n, és a mellékelt rögzítő rendszerrel megfelelően rögzített.
- A kartámaszokat megfelelően kell összeszerelni, és használat közben a mozgó résznek megfelelően be kell akasztani, ahogyan azt a használati útmutató összeszerelési képei mutatják.
- Az összeszerelés során szigorúan tartsa be a Használati útmutatóban leírtakat.
- Ne alakitsa át az ülést és annak alkatrészeit semmilyen módon.
- Ne használja az ülést, ha az bármilyen módon sérült vagy át van alakítva.
- Ügyeljen arra, hogy az ülés magassága olyan legyen, hogy a felhasználó számára könnyű és biztonságos legyen a használata.
- Ülés vagy állás közben ne támaszkodjon az ülésre.
- Használat közben kerülje az olyan pozíciókat, amelyekben a testsúlyt túlságosan hátrafelé vagy előrefelé helyezi. A rosszul megválasztott pozíciók csúszáshoz és eséshez vezethetnek.
- Az ülést nem szabad kültéren tárolni.

KARBANTARTÁSI INFORMÁCIÓK:

A termék karbantartása tisztítási és fertőtlenítési eljárásokból áll. A biztonságos használat és a megfelelő higiéniai színvonal garantálása érdekében a felhasználónak minden használat előtt el kell végeznie ezeket az eljárásokat. A felhasználónak meg kell győződni a készülék és alkatrészeinek szerkezeti épességről, és ellenőrizni kell a csavarok szorosságát. A tisztítási és fertőtlenítési eljárásokhoz kövessé az alábbi lépéseket:

- Vegyen fel kesztyűt.
- A legpontosabb fertőtlenítés megkezdése előtt távolítsa el a nyilvánvaló szennyeződéseket.
- A tisztításhoz használjon vizet vagy nem agresszív tisztítószert.
- Száraz és tiszta ruhával törölje le.

Alternatív megoldásként a termék háztartási mosogatógépben is tisztítható a maximális hőmérsékleten.

ÚJRAFELHASZNÁLÁSI KÖVETELMÉNYEK:

A termék alkalmas más felhasználók általi újrafelhasználásra. Mielőtt mások újra felhasználnák, a terméket megfelelően meg kell tisztítani és fertőtleníteni kell. A termék másnak történő átadása előtt a terméket szakképzett kereskedőknek ellenőrizniük kell.

HELYES ÁRTALMATLANÍTÁSI ELJÁRÁS:

Ne dobja a terméket a szokásos háztartási hulladékba. Előzetesen érdeklődjön a helyi hatóságánál a helyes és környezetbarát ártalmatlanítási módról.

INCIDENSEK JELENTÉSE:

Ha a készülékkel kapcsolatban súlyos incidens történik, forduljon a termék gyártójához a következő címen info@kingbathrooms.com és az országában illetékes hatósághoz.

TERMÉKKÓD	leírás	OLDAL
KING-12-KN	King wc magasító ülőke 12 cm/5in	44
KING-12A-KN	King wc magasító ülőke 12 cm/5in fix karfával	45
KING-12FA-KN	King wc magasító ülőke 12 cm/5in lehajtható kartámaszzal	46-47

IKON	LEÍRÁS
	Olaszországban készült
	Szerszámok Ingyenes összeszerelés
	Mosogatógépbarát
	Max felhasználói súly
	2 év garancia
	Olvassa be a QR-KÓDOT az összeszerelési videóhoz
	A karfák célja, hogy segítsék a felhasználót abban, hogy nyugodtabb helyzetben ülhessen, és további támásztéköt nyújtsanak, amelyen le- vagy felálláskor tehermentesítik a testsúly egy részét. Nem szabad azonban teljesen rájuk támászkodni. A biztonságos használat érdekében ne lépje túl a kartámaszokra kifejezetten ajánlott maximális terhelést.

KING SCAUNE DE TOALETĂ ÎNĂLTATE

CU SISTEM DE BLOCARE FRONTALĂ

RO

UTILIZAREA INTENTIONATĂ:

Produsele din linia de Scaune de Toaletă Înăltate cu Sistem de Blocare Frontală King sunt concepute pentru a crește înălțimea vasului de toaletă pentru a facilita procedurile de aseza-re și de ridicare și pentru a promova independentă și confortul. Sistemul de blocare frontală asigură stabilitatea scaunului. Modelele prevăzute cu cotiere fixe sau rabatabile sporesc și mai mult siguranța și confortul și permit utilizarea scaunului cu mai multă autonomie.

INDICATII SI CONTRAINDICATII:

Produsele din linia Scaune de Toaletă Înăltate cu Sistem de Blocare Frontală King se adresează persoanelor în vîrstă, utilizatorilor de scaune cu rotile, persoanelor cu mobilitate redusă a zonei lombare, a genunchilor sau a soldurilor și tuturor celor care ar putea avea dificultăți în a se aseza și a se ridica de pe vasul de toaletă. Cotierele rabatabile fac scaunul deosebit de potrivit pentru utilizatorii de scaune cu rotile care recurg la transferul lateral pe toaletă.

AVERTISMENTE SI INDICATII DE SIGURANTA:

- Greutatea maximă a utilizatorului indicată în instrucțiunile de montare nu trebuie depășită.
- Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că produsul se află într-o poziție stabilă pe WC și că este fixat corect pe acesta cu ajutorul sistemului de blocare furnizat.
- Cotierele trebuie asamblate în mod corespunzător, iar în timpul utilizării, partea mobilă trebuie să fie corect agățată, așa cum se arată în imaginile de asamblare din manualul de utilizare.
- În timpul asamblării, respectați cu strictețe indicațiile din manualul de utilizare.
- Nu modificați în niciun fel scaunul și componentele acestuia.
- Nu utilizați scaunul dacă este deteriorat sau modificat în vreun fel.
- Asigurați-vă că înălțimea scaunului este de așa natură încât să faciliteze utilizarea acestuia în condiții de siguranță pentru utilizator.
- Nu vă sprijiniți pe scaun în timp ce stați în picioare sau în sezut.
- În timpul utilizării, evitați pozițiile care mențin greutatea corpului prea mult în față. Pozițiile gresite pot duce la alunecare și cădere.
- Scaunul nu trebuie depozitat în aer liber.

INFORMATII PRIVIND INTRETNEREA:

Întreținerea produsului constă în proceduri de curățare și igienizare. Pentru a garanta o utilizare sigură și un standard adecvat de igienă, utilizatorul trebuie să efectueze aceste proceduri înainte de fiecare utilizare. Utilizatorul trebuie să se asigure de integritatea structurală a dispozitivului și a componentelor sale și trebuie verificată etanșeitatea șuruburilor. Pentru procedurile de curățare și igienizare, urmați următorii pași:

1. Trebuie să se poarte mănuși.
2. Îndepărtați murdăria evidentă înainte de a trece la dezinfecția riguroasă.
3. Utilizați apă sau detergent neagresiv pentru procedura de curățare.
4. Stergeți cu o cârpă uscată și curată.

Alternativ, produsul poate fi spălat în mașinile de spălat vase de uz casnic la temperatura maximă.

CERINTELE PENTRU REFOLOSIRE:

Produsul poate fi refolosit de alți utilizatori. Înainte de a fi refolosit de alte persoane, produsul trebuie spălat și dezinfecțat corect. Înainte de transferul produsului către alte persoane, produsul trebuie verificat de către distribuitorii calificați.

PROCEDURA CORECTĂ DE ELIMINARE:

Nu aruncați produsul în deșeurile menajere obișnuite. Adresați-vă în prealabil autorităților locale pentru a afla care este modalitatea corectă și ecologică de a le elmina.

RAPORTAREA INCIDENTELOR:

În cazul unui incident grav în care este implicat acest dispozitiv, contactați producătorul produsului la adresa de e-mail info@kingbathrooms.com și autoritatea responsabilă din țara dumneavoastră.

CODUL PRODUSULUI	DESCRIPȚIE	PAGINĂ
KING-12-KN	Scaun de toaletă înăltat 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Scaun de toaletă înăltat 12 cm/5in cu cotiere fixe King	45
KING-12FA-KN	Scaun de toaletă înăltat 12 cm/5in cu cotiere rabatabile King	46-47

ICONA	DESCRIPȚIE
	Fabricat în Italia
	Asamblare fără scule
	Prietenos cu mașina de spălat vase
	Greutatea maximă a utilizatorului
	2 ani garanție
	Scanați COD QR pentru videoclipul de asamblare
	Cotierele sunt menite să ajute utilizatorul să rămână așezat într-o poziție mai de odihnă și să ofere un sprijin suplimentar pe care să poată ușura o parte din greutatea corpului atunci când se asează sau se ridică în picioare. Cu toate acestea, ele nu trebuie folosite pentru a se sprijini complet pe ele. Pentru o utilizare în siguranță, nu depășiți sarcina maximă recomandată special pentru cotiere.

KING НАСАДКА НА УНІТАЗ

З ПЕРЕДНЬОЮ СИСТЕМОЮ БЛОКУВАННЯ

UK

ПРИЗНАЧЕННЯ.

Вироби серії *Raised Toilet Seat with Front Locking System KING* призначені для збільшення висоти унітазу, щоб полегшити процедуру сідання та вставання, а також сприяти незалежності та комфорту. Передня система фіксації забезпечує стійкість сидіння. Моделі з фіксованими або відкидними підлокітниками ще більше підвищують безпеку і комфорт, а також забезпечують користувачу більше самостійності.

ПОКАЗАННЯ ТА ПРОТИПОКАЗАННЯ.

Вироби серії *Raised Toilet Seat with Front Locking System KING* призначені для людей похилого віку, людей на інвалідних візках, людей з обмеженою рухливістю поперекового, колінного або тазостегнового суглобів, а також для всіх тих, кому важко сідати і вставати з унітазу. Відкидні підлокітники роблять сидіння особливо зручним для користувачів інвалідних візків, які вдаються до бічного перенесення на сидіння унітазу.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ТА ВКАЗІВКИ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.

- Забороняється використання, якщо вага користувача перевищує максимальну вагу, зазначену в інструкції з монтажу.
- Перед кожним використанням перевіряйтеся, що виріб знаходитьться в стійкому положенні на унітазі і правильно закріплений на ньому за допомогою системи фіксації, що входить до комплекту.
- Підлокітники повинні бути зібрани належним чином, а під час використання рухома частина повинна бути правильно зачеплена, як показано на малюнках збірки в Посібнику користувача.
- Під час монтажу суверо дотримуйтесь вказівок, наведених у Посібнику користувача.
- Забороняється в будь-який спосіб змінювати сидіння і його компоненти.
- Забороняється використовувати сидіння, якщо воно пошкоджене або змінене будь-яким чином.
- Перевіряйтеся, що висота сидіння дозволяє користувачу легко та безпечно ним користуватися.
- Не спираєтесь на сидіння, коли сидите або стоїте.
- Під час використання уникайте положень, у яких вага тіла надмірно зміщується вперед.
- Неправильне положення може привести до того, що користувач послизнеться і впаде.
- Сидіння забороняється зберігати на відкритому повітрі.

ІНФОРМАЦІЯ ПРО ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ.

Технічне обслуговування виробу складається з процедур очищення й санітарної обробки. Для забезпечення безпечного використання й належного рівня гігієни, користувач повинен виконувати ці процедури перед кожним використанням. Користувач повинен перевірити структурній цілісності виробу і його компонентів, а також перевірити затягування гвинтів. Для очищення й санітарної обробки виконайте наведені нижче дії.

1. Вдягніть рукавички.
2. Перш ніж приступати до повної дезінфекції, видаліть видимі забруднення.
3. Для очищення використовуйте воду або неагресивний миючий засіб.
4. Протріть сухою і чистою ганчіркою.

Крім того, виріб можна мити в побутових посудомийних машинах при максимальній температурі.

ВИМОГИ ДО ПОВТОРНОГО ВИКОРИСТАННЯ.

Виріб придатний для повторного використання іншими користувачами. Перед повторним використанням виріб необхідно належним чином очистити й продезінфікувати. Перед передачею виробу іншим особам, виріб повинен бути перевірений кваліфікованими дилерами.

ПРАВИЛЬНА ПРОЦЕДУРА УТИЛІЗАЦІЇ.

Забороняється викидати виріб разом зі звичайними побутовими відходами. Заздалегідь поцікавтеся у місцевому органі влади про правильний та екологічно безпечний спосіб утилізації.

ЗВІТУВАННЯ ПРО ІНЦІДЕНТИ.

У разі серйозного інциденту, пов'язаного з цим виробом, зверніться до виробника за адресою info@kingbathrooms.com та до відповідального органу у вашій країні.

КОД ТОВАРУ	ОПИС	СТОРІНКА
KING-12-KN	Насадка на унітаз King 12 см/5 дюймів	44
KING-12A-KN	Насадка на унітаз King 12 см/5 дюймів з фіксованими підлокітниками	45
KING-12FA-KN	Насадка на унітаз King 12 см/5 дюймів з відкидними підлокітниками	46-47

ІКОНА	ОПИС
	Зроблено в Італії
	Інструменти Безкоштовна збірка
	Можна мити в посудомийній машині
	Максимальна вага користувача
	2 роки гарантії
	Відскануйте QR-КОД, щоб переглянути відео монтажу
	Підлокітники призначенні для того, щоб допомогти користувачеві сидіти в більш спокійному положенні та забезпечити додаткову опору, на яку він може зняти частину ваги тіла, коли сідає або встає. Однак їх не можна використовувати, щоб повністю спиратися на них. Для безпечної використання не перевищуйте максимальне навантаження, рекомендоване для підлокітників.

KING VYVÝŠENÝCH ZÁCHODOVÝCH DOSIEK

S PREDNÝM UZAMYKACÍM SYSTÉMOM

SK

URČENÉ POUŽITIE:

Výrobky z radu Vyvýšených Záchodových Dosiek s Predným Uzamykacím Systémom KING sú navrhnuté tak, aby zvyšovali výšku záchodovej misy, ulahčovali sedenie a vstávanie a podporovali nezávislosť a pohodlie. Štabilitu sedadla zabezpečuje predný uzamykací systém. Modely s pevnými alebo sklopnými opierkami rúk ďalej zvyšujú bezpečnosť a pohodlie a umožňujú samostatnejšie používanie sedadla.

INDIKÁCIE A KONTRAINDIKÁCIE:

Výrobky z radu Vyvýšených Záchodových Dosiek s Predným Uzamykacím Systémom KING sú určené starším ľuďom, osobám na invalidnom vozíku, ľuďom so zníženou pohyblivosťou bedrovej, kolennej alebo bedrovej oblasti a všetkým, ktorí môžu mať ťažkosť pri sedení a vstávaní zo toaletnej misy. Vďaka sklopným opierkam rúk je sedadlo vhodné najmä pre používateľov invalidných vozíkov, ktorí sa uchylujú k bočnému presunu na záchodové sedadlo.

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA A INDIKÁCIE:

- Maximálna hmotnosť používateľa uvedená v návode na montáž nesmie byť prekročená.
- Pred každým použitím sa uistite, že výrobok je na WC v stabilnej polohe a je správne upevnený dodaným zabezpečovacím systémom.
- Opierky rúk musia byť vhodne zmontované a počas používania musí byť pohyblivá časť správne zavesená, ako je znázornené na montážnych obrázkoch v návode na použitie.
- Pri montáži prísně dodržiavajte pokyny uvedené v návode na použitie.
- Sedadlo a jeho komponenty nijako neupravujte.
- Sedadlo nepoužívajte, ak je poškodené alebo akokoľvek upravené.
- Uistite sa, že výška sedadla je taká, aby jeho používanie bolo pre používateľa jednoduché a bezpečné.
- Pri sedení alebo státí sa neopierajte o sedadlo.
- Počas používania sa vyhýbajte polohám, pri ktorých je váha tela príliš vpred. Nesprávna poloha môže viest k pošmyknutiu a pádu používateľa.
- Sedadlo sa nesmie skladovať vonku.

INFORMÁCIE O ÚDRŽBE:

Údržba výrobku pozostáva z čistiacich a hygienických postupov. Aby sa zaručilo bezpečné používanie a primeraný hygienický štandard, používateľ by mal tieto postupy vykonať pred každým použitím. Používateľ sa musí presvedčiť o konštrukčnej celistvosti zariadenia a jeho komponentov a musí skontrolovať tesnosť skrutiek. Pri čistení a sanitácii postupujte podľa nasledujúcich krokov:

- Mali by ste mať na rukách rukavice.
- Odstráňte zjavné nečistoty skôr, ako pristúpite k čo najpresnejšej dezinfekcii.
- Na čistenie používajte vodu alebo neagresívny čistiaci prostriedok.
- Utierajte suchou a čistou handričkou.

Prípadne je možné výrobok umývať v domáčich umývačkách riadu pri maximálnej teplote.

POŽIADAVKY NA OPÄTOVNÉ POUŽITIE:

Výrobok je vhodný na o päťovné použitie inými používateľmi. Pred opäťovným použitím inými osobami musí byť výrobok správne vyčistený a dezinfikovaný. Pred odovzdaním výrobku iným osobám musí byť výrobok skontrolovaný kvalifikovanými predajcami.

SPRÁVNY POSTUP LIKVIDÁCIE:

Výrobok nevyhľadujte do bežného domového odpadu. Vopred sa informujte na miestnom úrade o správnom a ekologickom spôsobe likvidácie.

NAHLASOVANIE INCIDENTOV:

Ak dôjde k závažnej udalosti týkajúcej sa tohto zariadenia, kontaktujte výrobcu tohto výrobku na adrese info@kingbathrooms.com a príslušný orgán vo vašej krajinе.

KÓD POLOŽKY	POPIS	PAGE
KING-12-KN	Vyvýšená záchodová doska 12 cm/5 palcov King	44
KING-12A-KN	Vyvýšená záchodová doska 12 cm/5 palcov s pevnými opierkami na ruky King	45
KING-12FA-KN	Vyvýšená záchodová doska 12 cm/5 palcov so sklopnými opierkami na ruky King	46-47

IKONA	POPIS
	Vyrobené v Taliansku
	Náradie Voľná montáž
	Vhodné do umývačky riadu
	Maximálna hmotnosť užívateľa
	2 roky záruka
	Naskenujte QR KÓD pre montážne video
	Opierky na ruky sú určené na to, aby pomohli používateľovi zostať v pokojnejšej polohe a poskytli ďalšiu oporu, na ktorej môže odlahlčiť časť telesnej hmotnosti pri sedení alebo vstávaní. Nesmú sa však používať na to, aby ste sa o ne úplne opierali. V záujme bezpečného používania neprekračujte maximálnu nosnosť špeciálne odporúčanú pre podrúčky.

KING ZVÝŠENÝCH ZÁCHODOVÝCH PRKÉNEK

S PŘEDNÍM UZAMYKACÍM SYSTÉMEM

CS

ZAMÝŠLENÉ POUŽITÍ:

Výrobky řady zvýšených záchodových prkének s předním uzamykacím systémem KING jsou navrženy tak, aby zvyšovaly výšku záchodové mísy, usnadňovaly sezení a vstávání a podporovaly nezávislost a pohodlí. Stabilitu prkénka zajišťuje přední uzamykací systém. Modely s pevnými nebo sklopnými loketními opěrkami dále zvyšují bezpečnost a pohodlí a umožňují samostatnější používání prkénka.

INDIKACE A KONTRAINDIKACE:

Výrobky řady zvýšených záchodových prkének s předním uzamykacím systémem KING jsou určeny starším lidem, vozíčkářům, lidem se sníženou pohyblivostí bederní, kolenní nebo kyčelní oblastí a všem, kteří mohou mít potíže se sezením a vstáváním z toaletní mísy. Díky sklopnému područkám je prkénko vhodné zejména pro vozíčkáře, kteří se na záchodové prkénko přesouvají ze strany.

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ A POKYNY:

- Maximální hmotnost uživatele uvedená v návodu k montáži nesmí být překročena.
- Před každým použitím se ujistěte, že je výrobek na WC ve stabilní poloze a že je na něm správně upevněn pomocí dodaného zajišťovacího systému.
- Područky musí být vhodně sestaveny a během používání musí být pohyblivá část správně zaháknuta, jak je znázorněno na montážních obrázcích v uživatelské příručce.
- Při montáži stríktně dodržujte pokyny uvedené v návodu k použití.
- Prkénko a její součásti nijak neupravujte.
- Nepoužívejte prkénko, pokud je poškozené nebo jakkoli upravené.
- Ujistěte se, že je výška prkénka taková, aby jeho používání bylo pro uživatele snadné a bezpečné.
- Při sezení nebo stání se o prkénko neopírejte.
- Při používání se vyhněte polohám, při kterých je váha těla příliš vpředu. Nesprávná poloha může vést k uklouznutí a pádu uživatele.
- Prkénko nesmí být skladováno venku.

INFORMACE O ÚDRŽBĚ:

Údržba výrobku spočívá v čištění a sanitaci. Aby bylo zaručeno bezpečné používání a odpovídající hygienický standard, měl by uživatel před každým použitím provést tyto kroky. Uživatel se musí ujistit o konstrukční celistvosti zařízení a jeho součástí a musí zkонтrolovat těsnost šroubů. Při čištění a sanitaci postupujte podle nasledujících pokynů:

- Používejte rukavice.
- Před zahájením co nejpřesnější dezinfekce odstraňte zjevné nečistoty.
- K čištění používejte vodu nebo neagresivní čisticí prostředky.
- Otřete je suchým a čistým hadříkem.

Případně lze výrobek čistit v domácích myčkách nádobí při maximální teplotě.

POŽADAVKY NA OPĚTOVNÉ POUŽITÍ:

Výrobek je vhodný pro opakování použití jinými uživateli. Před dalším použitím musí být výrobek rádně vyčistěn a vydezinfikován. Před předáním výrobku jiným osobám musí být výrobek zkontrolován kvalifikovanými prodejci.

SPRÁVNÝ POSTUP LIKVIDACE:

Výrobek nevyhazujte do běžného domovního odpadu. Informujte se předem na místním úřadě o správném a ekologickém způsobu likvidace.

HLÁŠENÍ INCIDENTŮ:

Dojde-li u tohoto zařízení k závažnému incidentu, kontaktujte výrobce tohoto výrobku na adrese info@kingbathrooms.com a příslušný úřad ve vaší zemi.

KÓD POLOŽKY	POPIS	STRANA
KING-12-KN	Zvýšené záchodové prkénko 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Zvýšené záchodové prkénko 12 cm/5 palců s pevnými područkami King	45
KING-12FA-KN	Zvýšené záchodové prkénko 12 cm/5 palců se sklopnými područkami King	46-47

IKONY	POPIS
	Vyrobeno v Itálii
	Nástroje Montáž zdarma
	Vhodné do myčky
	Maximální hmotnost uživatele
	2 roky záruka
	Naskenujte QR KÓD pro montážní video
	Područky jsou určeny k tomu, aby uživateli pomáhaly sedět ve více klidové poloze a poskytovaly další oporu, na které může uvolnit část tělesné hmotnosti při sezení nebo vstávání. Nesmí se však používat k tomu, aby se o ně úplně opírali. Pro bezpečné používání nepřekračujte maximální zatížení specificky doporučené pro područky.

KING NASADEK TOALETOWYCH

Z BLOKADĄ PRZEDNIĄ ZOSTAŁY ZAPROJEKTOWANE

PL

PRZEZNACZENIE:

Produkty z linii *nasadek toaletowych KING z blokadą przednią* zostały zaprojektowane w celu zwiększenia wysokości muszli klozetowej, aby ułatwić procedury siadania i wstawania oraz promować niezależność i komfort. Przedni system blokujący zapewnia stabilność nasadki. Modele wyposażone w stałe lub składane podłokietniki dodatkowo zwiększą bezpieczeństwo i komfort oraz pozwalają na bardziej samodzielne korzystanie z deski.

WSKAZANIA I PRZECIWWSKAZANIA

Produkty z linii toaletowych KING z blokadą przednią są przeznaczone dla osób starszych, użytkowników wózków inwalidzkich, osób z ograniczoną ruchomością odcinka lędźwiowego, kolan lub bioder oraz wszystkich tych, którzy mogą mieć trudności z siadaniem i wstawaniem z muszli klozetowej. Składane podłokietniki sprawiają, że deska jest szczególnie odpowiednia dla osób na wózkach inwalidzkich, które korzystają z bocznego transferu na deskę sedesową.

OSTRZEŻENIA I WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA:

- Nie wolno przekraczać maksymalnej wagi użytkownika podanej w instrukcji obsługi.
- Przed każdym użyciem należy upewnić się, że produkt znajduje się w stabilnej pozycji na toalecie i jest prawidłowo zamocowany za pomocą dostarczonego systemu blokującego.
- Podłokietniki muszą być odpowiednio zmontowane, a podczas użytkowania ruchoma część musi być prawidłowo zaczepiona, jak pokazano na rysunkach montażowych w instrukcji obsługi.
- Podczas montażu należy ścisłe przestrzegać instrukcji przedstawionych w instrukcji obsługi.
- Nie wolno w żaden sposób modyfikować nasadki ani jej elementów.
- Nie używaj nasadki, jeśli jest ona uszkodzona lub zmieniona w jakikolwiek sposób.
- Należy upewnić się, że wysokość nasadki jest taka, aby korzystanie z niej było łatwe i bezpieczne dla użytkownika.
- Nie należy opierać się o nasadkę podczas siedzenia lub stania.
- Podczas użytkowania należy unikać pozycji, w których ciężar ciała jest zbytnio przesunięty do przodu. Nieprawidłowa pozycja może doprowadzić do poślizgnięcia się i upadku użytkownika.
- Nasadka nie może być przechowywany na zewnątrz.

INFORMACJE O KONSERWACJI:

Konserwacja produktu obejmuje procedury czyszczenia i odkażania. Aby zagwarantować bezpieczne użytkowanie i odpowiedni standard higieny, użytkownik powinien wykonać te procedury przed każdym użyciem. Użytkownik musi upewnić się co do integralności strukturalnej urządzenia i jego komponentów, a także sprawdzić dokręcenie śrub. W przypadku procedur czyszczenia i odkażania należy postępować zgodnie z poniższymi krokami:

- Należy założyć rękawice ochronne.
- Przed przystąpieniem do dokładniejszej dezynfekcji, najpierw należy usunąć widoczne zabrudzenia.
- Do czyszczenia należy używać wody lub nieagresywnego detergентu.
- Przetrzeć suchą i czystą szmatką.

Alternatywnie, produkt może być czyszczony w domowych zmywarkach w maksymalnej temperaturze.

WYMAGANIA DOTYCZĄCE PONOWNEGO UŻYCIA:

Produkt nadaje się do ponownego użycia przez innych użytkowników. Przed ponowym użyciem przez inne osoby produkt musi zostać prawidłowo wyczyszczony i zdezynfekowany. Przed przekazaniem produktu innym osobom produkt musi zostać sprawdzony przez wykwalifikowanych sprzedawców.

PRAWIDŁOWA PROCEDURA UTYLIZACJI:

Nie wyrzucać produktu do zwykłych odpadów domowych. Należy wcześniej zapytać lokalne władze o prawidłowy i przyjazny dla środowiska sposób utylizacji

ZGŁASZANIE INCYDENTÓW:

W przypadku poważnego incydentu związanego z użytkowaniem tego produktu należy skontaktować się z producentem tego produktu pod adresem info@kingbathrooms.com oraz odpowiedzialnym organem w danym kraju.

KOD PRODUKTU	OPIS	STRONA
KING-12-KN	Nasadka toaletowa King, wys. 12cm	44
KING-12A-KN	Nasadka toaletowa King ze stałymi uchwytymi bocznymi, wys. 12cm	45
KING-12FA-KN	Nasadka toaletowa King z składanymi uchwytymi bocznymi, wys. 12cm	46-47

IKONA	OPIS
	Wyprodukowane we Włoszech
	Bez narzędziowy montaż
	Można myć w zmywarce
	Maksymalna waga użytkownika
	2 lata gwarancji
	Zeskanuj KOD QR, aby zobaczyć film montażowy
	Podłokietniki mają za zadanie pomóc użytkownikowi utrzymać bardziej wypoczętą pozycję siedzącą oraz zapewnić dodatkowe podparcie, na którym może on odciągnąć część ciężaru ciała podczas siadania lub wstawiania. Nie można ich jednak używać do całkowitego oparcia się na nich. Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie, nie należy przekraczać maksymalnego obciążenia zalecanego specjalnie dla podłokietników.

KING PAKELIAMO KLOZETO SÉDYNÉS

SU PRIEKINE FIKSAVIMO SISTEMA

LT

NAUDOJIMO PASKIRTIS:

„KING“ linijos pakeliamo klozeto sédynės su priekine fiksavimo sistema gaminiai yra skirti padidinti tualeto dubens aukštį, kad būtų lengviau atsisėsti ir atsikelti, taip pat skatinti savarankiškumą ir patogumą. Priekinė fiksavimo sistema užtikrina sédynės stabiliumą. Modeliuose su fiksuoatais arba sulankstomais porankiais dar labiau padidėja saugumas ir patogumas, be to, sédynė galima naudotis savarankiškiau.

INDIKACIJOS IR KONTRAINDIKACIJOS:

„KING“ linijos Pakeliama klozeto sédynė su priekine fiksavimo sistema“ gaminiai skirti pagyvenusiemems žmonėms, neigaliujų vežimėlių naudotojams, žmonėms, kurių juosmens, kelius ar klubų sąnarių judrumas yra ribotas, ir visiems tiems, kuriems gali būti sunku atsisėsti ir pakilti nuo klozeto. Dėl atlenkiamų porankių sédynė ypač tinka neigaliujų vežimėliais judantiems žmonėms, kurie į tualeto sédynę persėda šonu.

SAUGOS ĮSPĖJIMAI IR NURODYMAI:

- Negalima viršyti montavimo instrukcijoje nurodyto didžiausio naudotojo svorio.
- Prieš kiekvieną naudojimą įsitikinkite, kad gaminys yra stabilioje padėtyje ant klozeto ir teisingai pritvirtintas prie jo tiekiamia fiksavimo sistema.
- Porankiai turi būti tinkamai sumontuoti, o naudojimo metu, judantį dalis turi būti teisingai užkabinta, kaip parodyta naudotojo vadovo surinkimo paveikslėliuose.
- Montuodami griežtai laikykite naudotojo vadove pateiktų nurodymų.
- Jokiu būdu nekeiskite sédynės ir jos sudedamuju daliu.
- Nenaudokite sédynės, jei ji yra pažeista ar kaip nėra pakeista.
- Įsitikinkite, kad sédynės aukštis yra tokis, kad naudotojui būtų lengva ir saugu ja naudotis.
- Sédēdami ar stovédami nesiremkite į sédynę.
- Naudodami venkitė padėcių, kuriose kūno svoris būtų per daug nukreiptas į priekį.
Dėl netinkamos padėties naudotojas gali paslysti ir nukristi.
- Sédynės negalima laikyti lauke.

TECHNINĖS PRIEŽIŪROS INFORMACIJA:

Produkto priežiūra sudaro valymo ir sanitarijos procedūros. Kad būtų užtirkintas saugus naudojimas ir tinkamas higienos standartas, naudotojas turėtų atlirkti šias procedūras prieš kiekvieną naudojimą. Naudotojas turi įsitikinti prietaiso ir jo sudedamuju dalių konstrukcijos vientisuumu ir patikrinti varžtų priveržimą. Valymo ir sanitarinio valymo procedūros atliekamos taip, kaip nurodyta toliau:

1. Reikėtų mūvėti pirštines.
2. Prieš atlikdam išklausiusią dezinfekciją, pašalinkite akivaizdžius nešvarumus.
3. Valymui naudokite vandenį arba neagresyvų ploviklį.
4. Nuvalykite sausa ir švaria šluoste.

Produktą galima plauti ir buitinėse indaplovėse, naudojant maksimalią temperatūrą.

PAKARTOTINIO NAUDOJIMO REIKALAVIMAI:

Produktą galima pakartotinai naudoti kitiams naudotojams. Prieš pakartotinai panaudojant kitiams asmenims, gaminį reikia tinkamai išvalyti ir dezinfekuoti. Prieš perduodant gaminį kitiams asmenims, gaminį turi patikrinti kvalifikuoti pardavėjai.

TEISINGA ŠALINIMO PROCEDŪRA:

Neišmeskite gaminio į išprastas buitives atliekas. Iš anksto pasiteiraukite vietas valdžios institucijos, kaip teisingai ir ekologiškai jį išmesti.

Pranešimai apie nelaimingus atsitikimus

Jei įvyko rimtas incidentas, susijęs su šiuo prietaisu, kreipkitės į šio gaminio gamintoją adresu info@kingbathrooms.com ir su savo šalies atsakinga atstovą.

PREKĖS KODAS	APIBŪDINIMAS	PUSLAPIS
KING-12-KN	Paaukštinta klozeto sédynė 12 cm/5 colių King	44
KING-12A-KN	Paaukštinta klozeto sédynė 12 cm/5 colių su fiksuoatais porankiais King	45
KING-12FA-KN	Pakeliama 12 cm/5 colių klozeto sédynė su atlenkiamais porankiais King	46-47

PIKTOGRAMA	APIBŪDINIMAS
	Pagaminta Italijoje
	Įrankiai nemokamai
	Tinka plauti indaplovėje
	Maksimalus vartotojo svoris
	2 metų garantija
	Nuskaitykite QR KODĄ, kad pamatytmėte surinkimo vaizdo įrašą
	Porankiai skirti padėti vartotojui sédeti ramesnėje padėtyje ir suteikti papildomą atramą, ant kurios sédint ar atsistojus galima atleisti dalį kūno svorio. Tačiau jų negalima naudoti norint visiškai į juos atsiremti. Kad būtų galima saugiai naudotis, neviršykite maksimalios apkrovos, kuri specialiai rekomenduojama porankiams.

ETTENÄHTUD KASUTUSVIIS:

Esikinnitussüsteemiga potikörgendused on möeldud tualetipoti kõrguse suurendamiseks, et hõlbustada istumise ja tõusmise protseduure ning edendada iseseisvust ja mugavust. Eesmine lukustussüsteem tagab istme stabiilsuse. Fikseeritud või kokkupandavate käetugedega varustatud mudelid suurendavad ohutust ja mugavust veelgi ning võimaldavad iseseisvamat istme kasutamist.

NÄIDUSTUSED JA VASTUNÄIDUSTUSED:

KING tootesarija esilukustussüsteemiga potikörgendused on suunatud eakatele inimestele, ratastooli kasutajatele, inimestele, kellega on piiratud liikumisvõime nimmel, põlvedel või puusadel, ja kõigile neile, kellega võib olla raskusi tualetipotile istumise ja üles tõusmisega. Kokkuvolditavad käetoed muudavad istme eriti sobivaks ratastooli kasutajatele, kes kasutavad tualetipotil külgsuunalist ümberistumist.

OHUTUSHOIATUS JA MÄRKUSED:

- Paigaldusjuhendis märgitud maksimaalset kehamassi ei tohi ületada.
- Enne iga kasutamist veenduge, et toode on tualetipotile paigutatud stabiilselt ja kaasasoleva lukustussüsteemiga õigesti kinnitatud.
- Käetoed peavad olema asjakohaselt kokku pandud ja kasutamise ajal peab liikuv osa olema õigesti kinnitatud, nagu on näidatud kasutusjuhendi kokkupanekupiltidel.
- Kokkupanekul järgige rangelt kasutusjuhendis näidatut.
- Ärge muutke istet ja selle komponente mitte mingil viisil.
- Ärge kasutage istet, kui see on kahjustatud või mingil muul viisil muudetud.
- Veenduge, et istme kõrgus on selline, et selle kasutamine oleks kasutajale lihtne ja ohutu.
- Ärge toetuge istmele istudes või seistes.
- Kasutamise ajal vältime asendeid, mis hoiavad keharaskust liiga palju ette- või tahapoole kallutatuna. Väärad asendid võivad põhjustada kasutaja libastumise ja kukkumise.
- Istet ei tohiks hoiustada välitingimustes.

HOOLDUSINFO:

Toote hooldus koosneb puhastus- ja sanitaarprotseduuridest. Ohutu kasutamise ja piisava hügieenistandardi tagamiseks peaks kasutaja neid protseduure läbi viima enne igat kasutuskorda. Kasutaja peab veenduma seadme ja selle komponentide konstruktsiooni terviklikkus ning kontrollima, et kruidid oleks tihedasti kinni. Puhastus- ja sanitaarprotseduuride puhul järgige alljärgnevaid samme:

1. Kandke kindaid.
2. Enne desinfiteerimise jätkamist eemaldage kõigepealt ilmne mustus.
3. Kasutage puhastamiseks vett või mitteagressiivset puhastusvahendit.
4. Pühkige kuiva ja puhta lapiga.

Alternatiivina võib toodet puhastada kodumajapidamises kasutatavas nõudepesumasinas maksimaalsel temperatuuril.

KORDUVKASUTUSE NÕUDE:

Toode sobib korduvkasutamiseks teistele kasutajatele. Enne taaskasutamist tuleb toode nõuetekohaselt puhastada ja desinfiteerida. Enne toote üleandmist teistele peab toode olema kontrollitud kvalifitseeritud edasimüütjate poolt.

ÕIGE JÄÄTMEKÄITLUS:

Ärge visake toodet tavaliste olmejäätmete hulka. Küsige oma kohalikult omavalitsuselt, kuidas see õigesti ja keskkonnasõbralikult kõrvaldada.

VAHEJUHTUMI TEST TEATAMINE:

Kui selle seadmega on toiminud tö sine vahejuhtum, võtke ühendust toote tootjaga aadressil info@kingbathrooms.com ja oma riigi vastutava asutusega.

ESEME KOOD	KIRJELDUS	LEHT
KING-12-KN	Potikörgendus 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Potikörgendus 12 cm/5in koos fikseeritud käetugedega King	45
KING-12FA-KN	Potikörgendus 12 cm/5in koos kokkupandavate käetugedega King	46-47

IKON	KIRJELDUS
	Tehtud Itaalias
	Tööriistarad Tasuta kokkupanek
	Nõudepesumasinasõbralik
	Maksimaalne kasutaja kaal
	Garantii 2 aastat
	Skannige kokkupanekuvideo jaoks QR-KOOD
	Käetoed on möeldud selleks, et aidata kasutajal istuda rohkem puhkeasendis ja pakkuma täiendavat tuge, millele toetudes saab istudes või püstil tõustes osa keharaskusest vabastada. Siiski ei tohi neid kasutada selleks, et neile täielikult toetuda. Ohutu kasutamise tagamiseks ärge ületage käetugede jaoks spetsiaalselt soovitatud maksimaalset koormust.

KING PAAUGSTINĀTO TUALETES PODA SĒDEKLŪ

AR PRIEKŠEJO FIKSĀCIJAS SISTĒMU

LV

PAREDZĒTAIS LIETOJUMS:

Produkti no KING Paaugstināto tualetes poda sēdeklū ar priekšējo fiksācijas sistēmu līnijas ir paredzēti tualetes poda augstuma palielināšanai, lai atvieglotu apsēšanās un piecelšanas procedūras un veicinātu neatkarību un komfortu. Priekšējā bloķēšanas sistēma nodrošina sēdeklā stabilitāti. Modeli ar fiksētiem vai nolokāmiem roku balstiņiem vēl vairāk palielina drošību un komfortu un ļauj sēdeklī izmantot autonomāk.

INDIKĀCIJAS UN KONTRINDIKĀCIJAS:

Produkti no KING Paaugstināto tualetes poda sēdeklū ar priekšējo bloķēšanas sistēmu līnijas ir paredzēti vecāka gadagājuma cilvēkiem, cilvēkiem ratīnkrēslos, cilvēkiem ar kustību traucējumiem jostas, ceļgalu vai gūžu apvidū, kā arī visiem tiem, kam varētu būt grūtības apsēšties uz un piecelties no tualetes poda. Pateicoties nolokāmajiem roku balstiņiem, sēdeklis ir īpaši piemērots cilvēkiem ratīnkrēslos, kuri uz tualetes sēdeklī pārvietojas no sāniem.

DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMS UN NORĀDES:

- Nepārsniegt uzstādīšanas instrukciju norādīto maksimālo lietotāja svaru.
- Pirms katras lietošanas reizes pārliecībieties, ka izstrādājums atrodas stabilā pozīcijā uz tualetes poda un ir pareizi piestiprināts pie tā ar komplektā ieklauto fiksācijas sistēmu.
- Roku balsti ir pareizi jāsamontē, un lietošanas laikā kustīgajai daļai jābūt pareizi piestiprinātai, ka parādīts Lietošanas Pamācībā pievienotajos montāžas attēlos.
- Montāžas laikā stingri pieturieties pie tā, kas ir norādīts Lietošanas Pamācībā.
- Nekādi nemodificejiet sēdeklī, ne tā sastāvdalas.
- Neizmantojet sēdeklī, ja tas ir bojāts vai kaut kādā veidā izmainīts.
- Pārliecībieties, ka sēdeklā augstums ir tāds, lai lietotājam būtu viegli un droši to lietot.
- Sēzot vai stāvot neatspiedties pret sēdeklī.
- Lietošanas laikā izvairieties no pozīcijām, kurās kermenā svars ir pārlikuši padots uz priekšu. Nepareizas pozīcijas var novest pie tā, ka lietotājs pasliid un nokrīt.
- Sēdeklī nedrīkst uzglabāt ārpus telpām.

INFORMĀCIJA PAR APKOPI:

Izstrādājuma apkope sastāv no tīrišanas un sanitārajām procedūrām. Lai garantētu drošu lietošanu un atbilstošus higiēnas standartus, lietotājam šīs procedūras jāveic pirms katras lietošanas reizes. Lietotājam jāpārliecinās par ierīces un tās sastādalu konstrukcijas integritāti, kā arī jāpārbauda skrūvju pievilkuma ciešums. Lai veiktu tīrišanas un sanitārās procedūras, izpildiet tālāk norādītās darbības:

- Lietojiet cimdus.
- Notrieti redzamos netīrumus pirms sīkākas dezinfekcijas veikšanas.
- Tīrišanai izmantojet ūdeni vai saudzējošu mazgāšanas līdzekli.
- Noslaukiet ar sausu un tīru drānu.

Izstrādājumu var mazgāt arī sadzīves trauku mazgājamajās mašīnās pie maksimālās temperatūras.

PRASĪBAS ATKĀRTOTAI IZMANTOŠANAI:

Izstrādājums ir piemērots tam, lai to atkārtoti izmantotu citi lietotāji. Pirms izstrādājumu atkārtoti izmanto citi, tas ir pareizi jānotīra un jādezinficē. Pirms produkta nodošanas citiem, produkts jāpārbauda kvalificētiem izplatītājiem.

PAREIZA NODOŠANAS ATKRITUMOS PROCEDŪRA:

Neizmetiet produktu parastajos sadzīves atkritumos. Pirms izmēšanas, noskaidrojiet vietējās pašvaldības iestādēs, kā atbrivoties no tā pareizā un videi draudzīgā veidā.

ZINOŠANA PAR NEGADĪJUMIEM:

Ja 'noticis' nopietns, ar šo ierīci saistīts negadījums, sazinieties ar šī produkta ražotāju pa tālruni info@kingbathrooms.com un atbildīgo iestādi savā valstī.

LIETAS KODS	Apraksts	LAPPUSE
KING-12-KN	Paaugstināts tualetes poda sēdeklis 12 cm/5 collas	44
KING-12A-KN	Paaugstināts tualetes poda sēdeklis 12 cm/5 collas ar fiksētiem roku balstiņiem	45
KING-12FA-KN	Paaugstināts tualetes poda sēdeklis 12 cm/5 collas ar nolokāmiem roku balstiņiem	46-47

IKONA	APRAKSTS
	Ražots Itālijā
	Instrumenti Bezmaksas montāža
	Draudzīgs trauku mazgājamajā mašīnā
	Maksimālais lietotāja svars
	2 gadu garantija
	Skenējiet QR KODU, lai redzētu montāžas video
	Roku balsti ir paredzēti, lai palīdzētu lietotājam sēdēt mierigākā stāvoklī un sniegtu papildu atbalstu, uz kura viņi var atbrīvot daļu no kermenās svara, apsēžoties vai pieceloties. Tomēr tos nedrīkst izmantot, lai pilnībā uz tiem balstītos. Drošai lietošanai nepārsniedziet maksimālo slodzi, kas īpaši ieteicama roku balstiņiem.

KÄYTTÖTARKOITUS:

Korotettu WC-istuin etulukitusjärjestelmällä KING -malliston tuotteet on suunniteltu nostamaan wc-astian korkeutta, jolloin istuminen ja ylös nouseminen helpottuu ja itsenäisyys ja mukavuus paranee. Etulukitusjärjestelmä takaa istuimen vakauden. Kiinteillä tai taitettavilla käsinojilla varustetut mallit lisäävät turvallisuutta ja mukavuutta entisestään ja mahdollistavat istuimen itsenäisemmän käytön.

KÄYTTÖAIHEET JA VASTA-AIHEET:

Korotettu WC-istuin etulukitusjärjestelmällä KING -malliston tuotteet on suunnattu vanhuksille, pyörätuolin käyttäjille, henkilöille, joilla on lannerangan, polven tai lonkan alueen liikuntarajoitteita, ja kaikille heille, joilla saattaa olla vaikeuksia istua ja nousta vessanpöntöltä. Taittuvien käsinojen ansiosta istuin sopii erityisen hyvin pyörätuolin käyttäjille, jotka siirtyvät wc-istuimelle sivuttain.

TURVALLISUUSVAROITUS JA -MERKINNÄT:

- Asennusohjeissa ilmoitettua käyttäään enimmäispainoa ei saa ylittää.
- Varmista ennen jokaista käyttökertaa, että tuote on vakaassa asennossa WC:n päällä ja kiinnitetynä siihen oikein mukana toimitetulla lukitusjärjestelmällä.
- Käsinojat on koottava asianmukaisesti, ja käytön aikana liikkuvan osan on oltava koukussa oikein, kuten käyttöoppaan kokoonpanokuvissa on esitetty.
- Noudata asennuksen aikana tarkasti käyttöohjeessa esitettyjä ohjeita.
- Älä muokkaa istuinta ja sen osia millään tavalla.
- Älä käytä istuinta, jos se on vahingoittunut tai sitä on muutettu millään tavalla.
- Varmista, että istuimen korkeus on sellainen, että sen käyttö on käyttäjälle helppoa ja turvallista.
- Älä nojaa istuimeen istuessasi tai seisessäsi.
- Vältä käytön aikana asentoja, joissa kehon paino on liian paljon edessäpäin. Vääärät asennot voivat johtaa käyttäjän liukastumiseen ja kaatumiseen.
- Istuinta ei saa säilyttää ulkona.

HUOLTOTIEDOT:

Tuotteen kunnossapito koostuu puhdistus- ja hygieniatoimenpiteistä. Turvallisen käytön ja riittävän hygieniatason takaamiseksi käyttäjän on suoritettava nämä toimenpiteet ennen jokaista käyttöä. Käyttäjän on varmistettava laitteen ja sen osien rakenteellinen eheys, sekä tarkastettava ruuvien kireys. Puhdistus- ja hygieniatoimenpiteet tehdään alla olevien ohjeiden mukaisesti:

1. Käytä käsineitä.
2. Poista näkyvä liika, ennen kuin aloitat tarkan desinfioinnin.
3. Käytä puhdistukseen vettä tai ei-agressiivista pesuainetta.
4. Pyyhi kuvialla ja puhtaalla liinalla.

Tuote voidaan myös puhdistaa kotitalousastianpesukoneen enimmäislämpötilassa.

UDELLENKÄYTÖÄ KOSKEVAT VAATIMUKSET:

Tuote soveltuu uudelleenkäytettäväksi muille käyttäjille. Ennen kuin tuote siirtyy uudelleenkäytettäväksi jollekin toiselle käyttäjälle, se on puhdistettava ja desinfioitava asianmukaisesti. Ennen kuin tuote siirretään muille käyttöön, pätevän jälleenmyyjän on tarkastettava tuotteen kunto.

OIKEA HÄVITTÄMISTAPA:

Älä hävitä tuotetta tavallisen kotitalousjätteen mukana. Varmista paikallisilta viranomaisilta etukäteen oikea ja ympäristöystävällinen tapa sen hävittämiseen.

VAARATILANTEIDEN RAPORTointi:

Jos laitetta käytäessä on tapahtunut vakava vaaratilanne, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan osoitteeseen info@kingbathrooms.com ja maasi vastuuviranomaiseen.

TUOTEKOODI	KUVAUS	SIVU
KING-12-KN	Korotettu wc-istuin 12 cm/5" King	44
KING-12A-KN	Korotettu wc-istuin 12 cm/5" kiinteillä käsinojilla King	45
KING-12FA-KN	Korotettu wc-istuin 12 cm/5" taitettavilla käsinojilla King	46-47

KUVAKE	KUVAUS
	Valmistettu Italiassa
	Työkalut ilmainen kokoonpano
	Astianpesukoneystävällinen
	Max käyttäjän paino
	2 vuoden takuu
	Skanna QR-KOODI kokoonpanovideota varten
	<p>Käsinojat on tarkoitettu auttamaan käyttäjää pysymään lepoasennossa ja tarjoamaan lisätukea, jolla he voivat keventää osaa kehon painosta istuessaan tai seisossaan. Niitä ei kuitenkaan saa käyttää täysin nojautumaan niihin. Turvallisen käytön vuoksi älä ylitä käsinoille erityisesti suositeltua enimmäiskuormitusta.</p>

KING FÖRHÖJD TOALETTSITS MED FRONT LÅSSYSTEM

SV

AVSEDD ANVÄNDNING:

Produkterna i serien *KING Raised Toilet Seat with Front Locking System* är utformade för att öka toalettskålens höjd för att underlätta sittande och uppstigningsprocedurer och främja självständighet och komfort. Det främre låssystemet ger sitsen stabilitet. Modellerna med fasta eller fällbara armstöd ökar säkerheten och komforten ytterligare och gör det möjligt att använda sitsen på ett mer självständigt sätt.

INDIKATIONER OCH KONTRAINDIKATIONER:

Produkterna i serien *Raised Toilet Seat with Front Locking System* KING riktar sig till äldre personer, rullstolsanvändare, personer med nedsatt rörlighet i ländryggen, knäet eller höften och alla som kan ha svårt att sitta ner och resa sig från toalettstolen. De fällbara armstöden gör sitsen särskilt lämplig för rullstolsanvändare som måste förflytta sig i sidled till toalettstolen.

SÄKERHETSVARNING OCH INDIKATIONER:

- Den maximala användarvikten som anges i monteringsanvisningarna får inte överskridas.
- Före varje användning ska du se till att produkten är stabilt placerad på toaletten och att den är korrekt fastsatt med hjälp av det medföljande låssystemet.
- Armstöden måste monteras på rätt sätt, och under användning måste den rörliga delen vara korrekt upphängd, vilket framgår av monteringsbilderna i bruksanvisningen.
- Följ noggrant vad som anges i bruksanvisningen under montering.
- Ändra inte sitsen och dess komponenter på något sätt.
- Använd inte sitsen om den är skadat eller förändrat på något sätt.
- Se till att sitsens höjd är sådan att det är lätt och säkert för användaren att använda det.
- Luta dig inte mot sitsen när du sitter eller står.
- Undvik positioner som gör att kroppsviden ligger för långt framme vid användningen. Felaktig placering kan leda till att användaren halkar och faller.
- Sitsen får inte förvaras utomhus.

UNDERHÅLLSINFORMATION:

Produktunderhållet består av rengöring och sanering. För att garantera en säker användning och en tillräcklig hygienisk standard bör användaren utföra dessa procedurer före varje användning. Användaren måste försäkra sig om att anordningen och dess komponenter har en strukturell integritet, och skruvarnas täthet måste kontrolleras. Följ nedanstående steg för rengöring och sanering:

- Använd handskar.
- Ta bort uppenbar smuts och fortsätt sedan med noggrann desinficeringen.
- Använd vatten eller ett icke-aggressivt rengöringsmedel för rengöringen.
- Torka av med en torr och ren trasa.

Alternativt kan produkten rengöras i diskmaskin på högsta temperatur.

ÅTERANVÄNDNINGSKRÄV:

Produkten kan återanvändas av andra användare. Innan produkten återanvänts av andra måste den rengöras och desinficeras på rätt sätt. Innan produkten överläts till andra måste den kontrolleras av kvalificerade återförsäljare.

KORREKT BORTSKAFFNINGSFÖRFARANDE:

Släng inte produkten i det vanliga hushållsavfallet. Fråga din kommun i förväg om hur den ska kasseras på ett korrekt och miljövänligt sätt.

RAPPORTERING AV INCIDENTER:

Om en allvarlig incident inträffar med den här enheten, kontakta tillverkaren av den här produkten på följande adress info@kingbathrooms.com och den ansvariga myndigheten i ditt land.

PRODUKTKOD	BESKRIVNING	SIDA
KING-12-KN	Förhöjd toalettsits 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Förhöjd toalettsits 12 cm/5in med fasta armstöd King	45
KING-12FA-KN	Förhöjd toalettsits 12 cm/5in med fällbara armstöd King	46-47

IKON	BESKRIVNING
	Gjord i Italien
	Verktygsfri montering
	Diskmaskinsvärlig
	Max användarvikt
	2 års garanti
	Skanna QR-KODEN för monteringsvideo
	Armstöden är tänkta att hjälpa användaren att fortsätta sitta i en mer vilande position och ge ett ytterligare stöd där de kan avlasta en del av kroppsviden när han sitter ner eller står upp. De får dock inte användas för att helt luta sig mot dem. För säker användning, överskrid inte den maxbelastning som specifikt rekommenderas för armstöden.

KING VERHOOGDE TOILETZITTING

MET VOORVERGRENDELINGSSYSTEEM

NL

BEDOELD GEBRUIK:

De producten van de lijn verhoogde toiletzitting met voorvergrendelingssysteem KING zijn ontworpen om de hoogte van de toiletpot te vergroten om de procedures voor het gaan zitten en opstaan te vergemakkelijken en de onafhankelijkheid en het comfort te bevorderen. Het vergrendelingssysteem vooraan zorgt voor de stabiliteit van de zitting. De modellen met vaste of opklapbare armleuningen verhogen de veiligheid en het comfort en maken het gebruik van de zitting met meer autonomie mogelijk.

INDICATIES EN CONTRA-INDICATIES:

De producten van de lijn verhoogde toiletzitting met voorvergrendelingssysteem KING zijn bedoeld voor ouderen, rolstoelgebruikers, mensen met een verminderde mobiliteit van de lendenen, de knie of de heup, en iedereen die moeite heeft met zitten en opstaan van de toiletpot. De opklapbare armsteunen maken de zitting bijzonder geschikt voor rolstoelgebruikers die een zijwaartse transfer naar de toiletzitting maken.

VEILIGHEIDSWAARSCHUWING EN AANWIJZINGEN:

- Het in de montagehandleiding aangegeven maximale gebruikersgewicht mag niet worden overschreden.
- Controleer voor elk gebruik of het product stabiel op de WC staat en correct op de WC is bevestigd met het meegeleverde vergrendelingssysteem.
- De armleuningen moeten op de juiste wijze worden gemonteerd, en tijdens het gebruik moet het bewegende deel correct worden vastgehaakt, zoals aangegeven in de montagefoto's van de gebruikershandleiding.
- Houd u bij de montage strikt aan de aanwijzingen in de handleiding.
- Breng geen wijzigingen aan in de stoel en de onderdelen ervan.
- Gebruik de stoel niet als deze beschadigd of op enigerlei wijze veranderd is.
- Zorg ervoor dat de hoogte van de stoel zodanig is dat de gebruiker hem gemakkelijk en veilig kan gebruiken.
- Leun niet op de stoel terwijl u zit of staat.
- Vermijd tijdens het gebruik posities die het lichaamsge wicht te veel naar voren houden. Verkeerde posities kunnen ertoe leiden dat de gebruiker uitglijd en valt.
- De stoel mag niet buiten worden opgeslagen.

ONDERHOUDSINFO:

Het onderhoud van het product bestaat uit reinigings- en hygiëneprocedures. Om een veilig gebruik en een adequate hygiëne te garanderen, moet de gebruiker deze procedures vóór elk gebruik uitvoeren. De gebruiker moet zich vergewissen van de structurele integriteit van het apparaat en zijn onderdelen, en de dichtheid van de schroeven moet worden gecontroleerd. Volg de onderstaande stappen voor de reinigings- en hygiëneprocedures:

1. Handschoenen moeten worden gedragen.
2. Verwijder het duidelijke vuil alvorens over te gaan tot de meest nauwkeurige desinfectie.
3. Gebruik voor het schoonmaken water of een niet-agressief reinigingsmiddel.
4. Veeg af met een droge en schone doek.

Als alternatief kan het product in huishoudelijke vaatwasmachines op de maximale temperatuur worden gereinigd.

EISEN VOOR HERGEBRUIK:

Het product is geschikt voor hergebruik door andere gebruikers. Alvorens door anderen te worden hergebruikt, moet het product correct worden gereinigd en ontsmet. Voordat het product aan anderen wordt overgedragen, moet het door gekwalificeerde dealers worden gecontroleerd.

CORRECTE VERWIJDERINGSPROCEDURE:

Gooi het product niet bij het gewone huisvuil. Vraag uw gemeente vooraf naar de juiste en milieuvriendelijke manier om het te verwijderen.

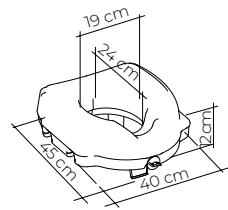
INCIDENT RAPPORTAGE:

Als er een ernstig incident met dit apparaat heeft plaatsgevonden, neem dan contact op met de fabrikant van dit product op info@kingbathrooms.com en met de verantwoordelijke autoriteit in uw land.

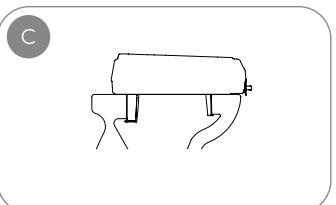
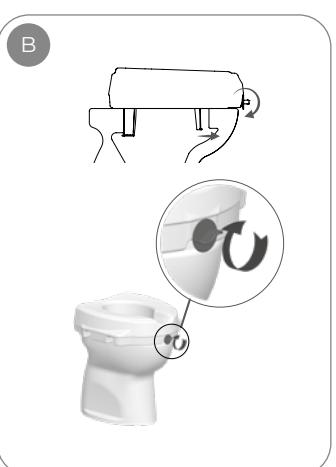
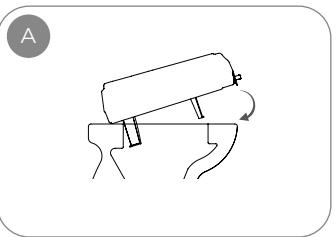
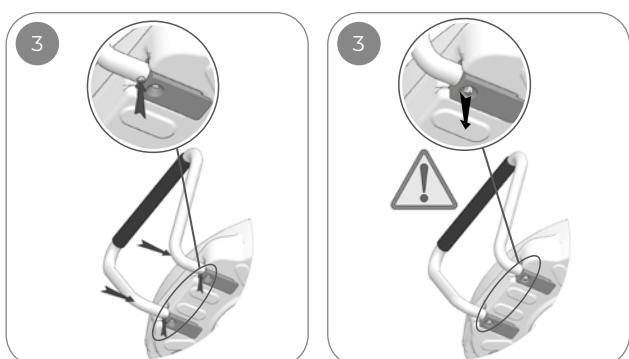
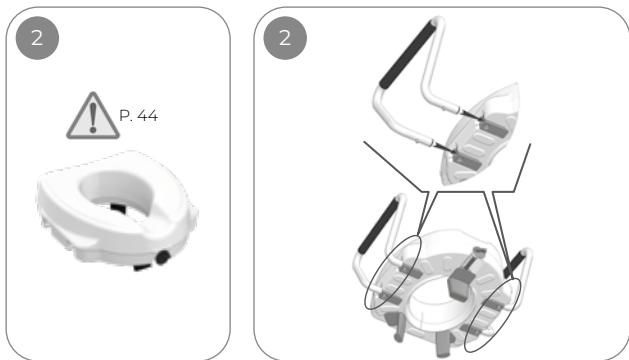
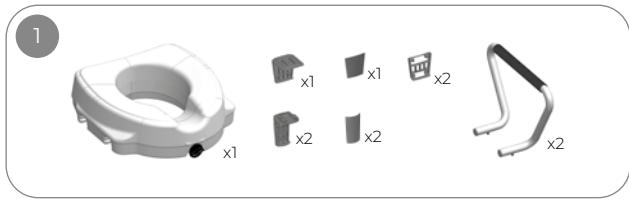
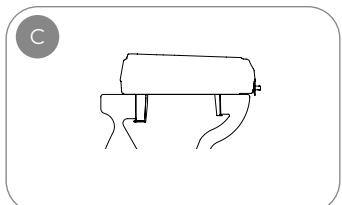
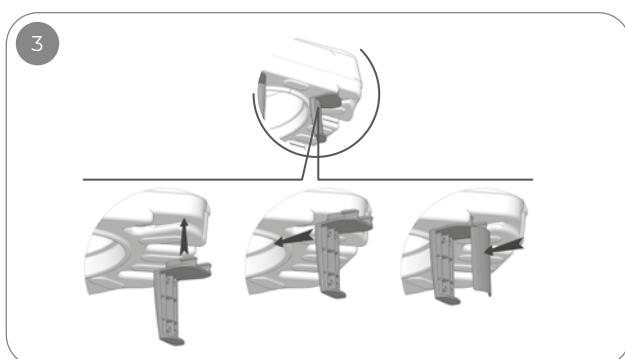
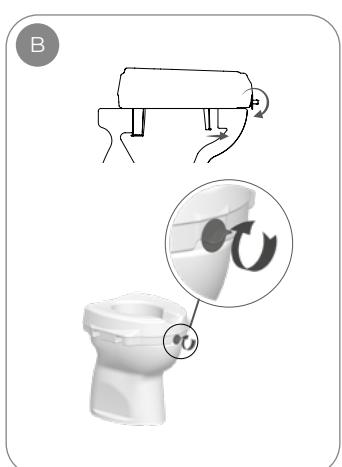
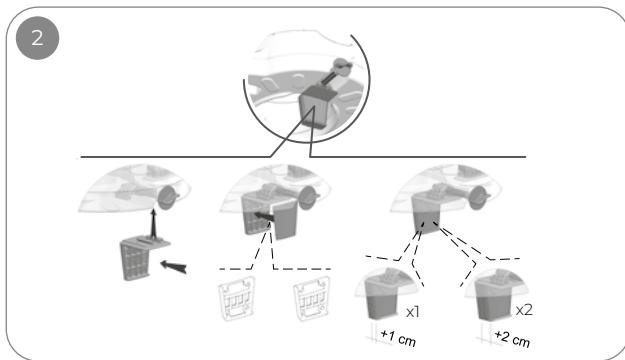
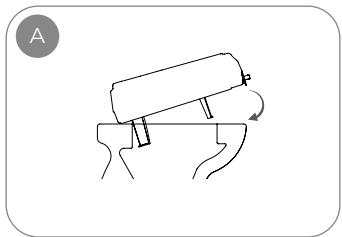
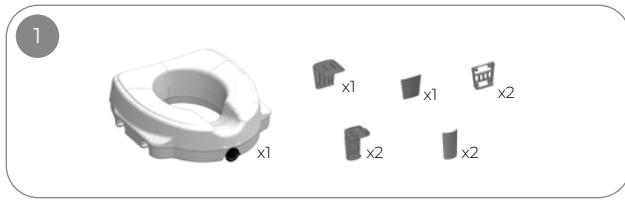
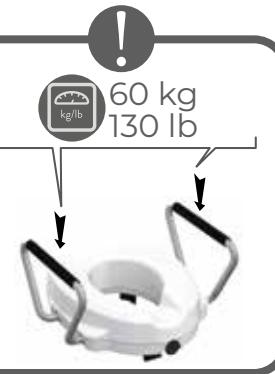
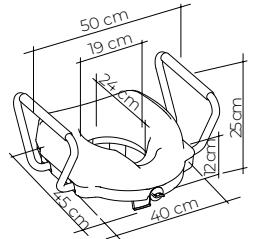
ARTIKELCODE	BESCHRIJVING	BLADZIJDE
KING-12-KN	Verhoogde toiletzitting 12 cm/5in King	44
KING-12A-KN	Verhoogde toiletzitting 12 cm/5in met vaste armleuningen King	45
KING-12FA-KN	Verhoogde toiletzitting 12 cm/5in met opklapbare armsteunen King	46-47

ICOON	BESCHRIJVING
	Gemaakt in Italië
	Gereedschapsloze montage
	Vaatwasser vriendelijk
	Maximaal gebruikersgewicht
	2 jaar garantie
	Scan de QR-CODE voor montagevideo
	De armleuningen zijn bedoeld om de gebruiker te helpen in een meer rustpositie te blijven zitten en om een verdere ondersteuning te bieden waarmee hij bij het zitten of opstaan een deel van het lichaamsge wicht kan ontladen. Ze mogen echter niet worden gebruikt om er volledig op te leunen. Voor een veilig gebruik mag u de maximale belasting die specifiek wordt aanbevolen voor de armleuningen niet overschrijden.

KING-12-KN



KING-12A-KN



130 kg
285 lb

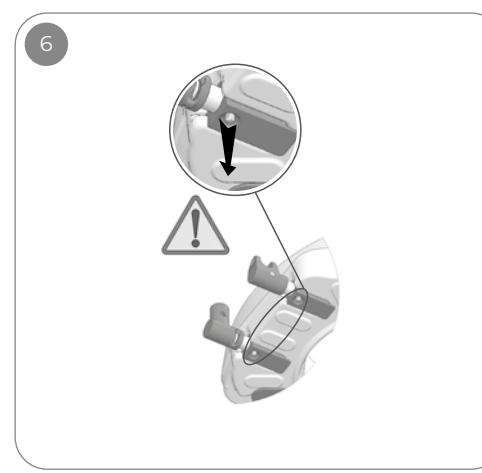
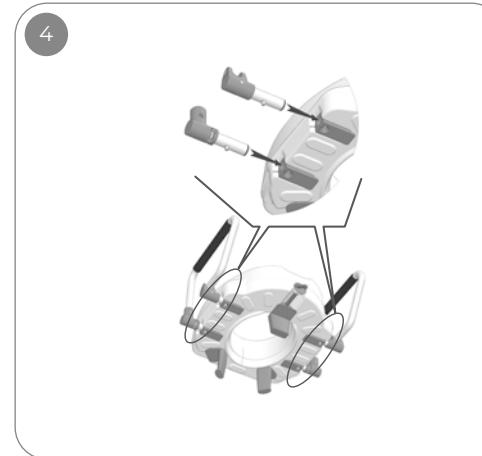
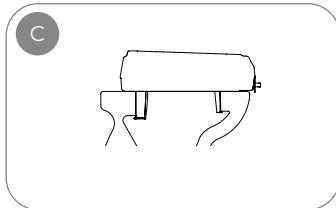
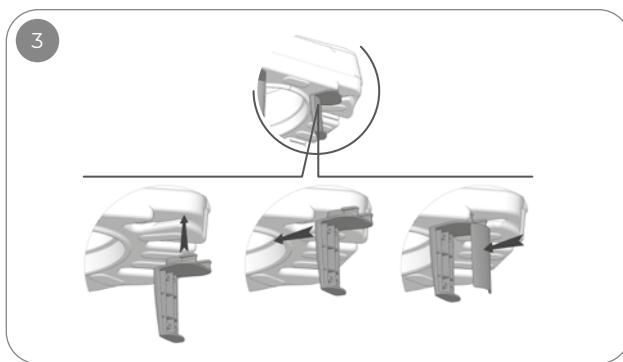
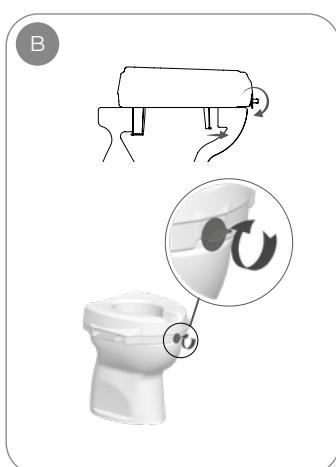
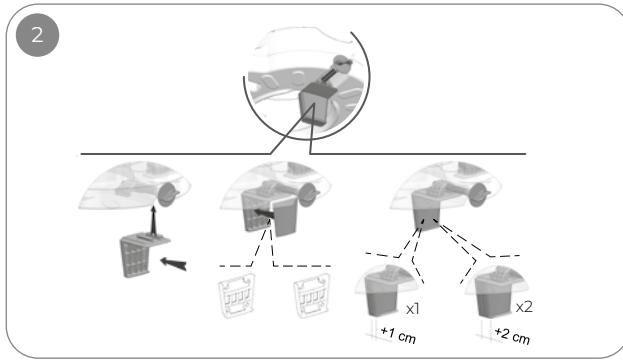
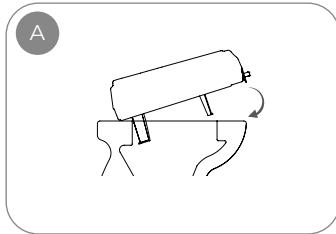
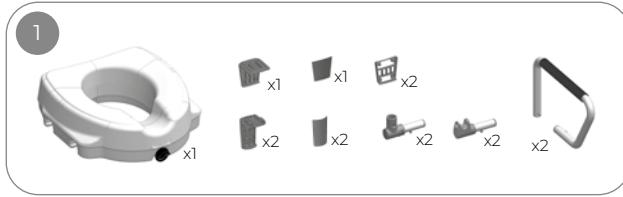
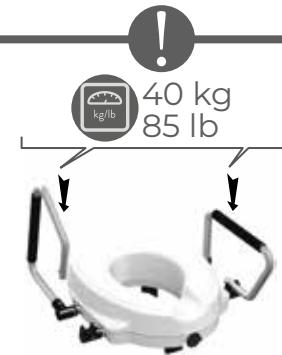
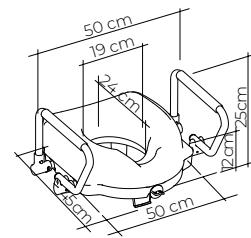
CE MD



130 kg
285 lb

CE MD

KING-12FA-KN



130 kg
285 lb



CE MD



Manufactured by



LM Global Design Ltd.
Suite 123, The Capel Building
Mary's Abbey,
Dublin 7, D07 VY68, Ireland



Distributed by:



www.kingbathrooms.com
info@kingbathrooms.com